

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 279

Volume 33

11 October 1990

English edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

- * Council Regulation (EEC) No 2913/90 of 8 October 1990 derogating from the definition of the concept of 'originating products' to take account of the special situation of the Netherlands' Antilles with regard to cigarettes falling within CN code 2402 20 00** 1
- Commission Regulation (EEC) No 2914/90 of 10 October 1990 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal 4
- Commission Regulation (EEC) No 2915/90 of 10 October 1990 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt 6
- Commission Regulation (EEC) No 2916/90 of 10 October 1990 fixing the export refunds on white sugar and raw sugar exported in its unaltered state 8
- * Commission Regulation (EEC) No 2917/90 of 9 October 1990 establishing unit values for the determination of the customs value of certain perishable goods** 10
- * Commission Regulation (EEC) No 2918/90 of 8 October 1990 amending Regulation (EEC) No 4128/87 which lays down conditions for the entry of certain types of tobacco falling within subheadings 2401 10 10 to 2401 10 49 and 2401 20 10 to 2401 20 49 of the combined nomenclature** 14
- Commission Regulation (EEC) No 2919/90 of 10 October 1990 fixing for Great Britain the level of the variable slaughter premium for sheep and the amounts to be charged on products leaving region 1 17
- * Commission Regulation (EEC) No 2920/90 of 10 October 1990 amending Regulation (EEC) No 1062/87 on provisions for the implementation of the Community transit procedure and for certain simplifications of that procedure** 20
- * Commission Regulation (EEC) No 2921/90 of 10 October 1990 on aid for the production of casein and caseinates from skimmed milk** 22

Price : ECU 12,00

(Continued overleaf)

Acts whose titles are printed in light type are those relating to day-to-day management of agricultural matters, and are generally valid for a limited period.

The titles of all other Acts are printed in bold type and preceded by an asterisk.

Contents (continued)

Commission Regulation (EEC) No 2922/90 of 10 October 1990 on the issuing of a standing invitation to tender for the resale on the internal market of 54 000 tonnes of maize held by the French intervention agency	28
Commission Regulation (EEC) No 2923/90 of 10 October 1990 fixing the maximum export refund for white sugar for the 24th partial invitation to tender issued within the framework of the standing invitation to tender provided for in Regulation (EEC) No 983/90	29
Commission Regulation (EEC) No 2924/90 of 10 October 1990 fixing the import levies on white sugar and raw sugar	30
Commission Regulation (EEC) No 2925/90 of 10 October 1990 fixing the import levy on molasses	32
Commission Regulation (EEC) No 2926/90 of 10 October 1990 fixing the amount of the subsidy on oil seeds	33
Commission Regulation (EEC) No 2927/90 of 10 October 1990 amending the export refunds on oil seeds	37
Commission Regulation (EEC) No 2928/90 of 10 October 1990 fixing the aid for soya beans	40
* Commission Regulation (EEC) No 2929/90 of 10 October 1990 adapting the conversion rates to be applied in agriculture fixed by Council Regulation (EEC) No 1678/85	42
Commission Regulation (EEC) No 2930/90 of 10 October 1990 on the date of public announcement of new agricultural conversion rates	76
* Information from the Commission	77

I

(Acts whose publication is obligatory)

COUNCIL REGULATION (EEC) No 2913/90

of 8 October 1990

derogating from the definition of the concept of 'originating products' to take account of the special situation of the Netherlands' Antilles with regard to cigarettes falling within CN code 2402 20 00

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 113 thereof,

Having regard to Council Decision 86/283/EEC of 30 June 1986 on the association of the overseas countries and territories with the European Economic Community⁽¹⁾, as last amended by Decision 90/146/EEC⁽²⁾,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas Article 28 of Annex II to the said Decision, concerning the definition of the concept of 'originating products' and methods of administrative cooperation, provides that derogations from the rules of origin may be adopted by the Council where the development of existing industries or the creation of new industries in a country or territory justifies them;

Whereas the Dutch Government has requested, on behalf of the Netherlands' Antilles, a derogation from the rules of origin for cigarettes manufactured there, which, for a temporary period, cannot satisfy the rules of origin laid down in the abovementioned Annex II;

Whereas the said Article 28 sets out the conditions which must be fulfilled in order for a derogation to be granted; whereas the derogation requested is not likely to cause serious injury to an established Community industry;

Whereas the percentage of raw materials used, originating in the African, Caribbean and Pacific States (the ACP States), in the overseas countries and territories (OCT) or in the Community, would confer originating status on the final product, except for one processing operation being carried out in a third country for technical, financial and geographical reasons;

Whereas a derogation is indispensable for the realization of an important investment programme and to enable the company concerned to investigate diversification possibi-

lities in the near future; whereas the relevant conditions of Article 28 are therefore respected in the present case,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

By way of derogation from the provisions of Annex II to Decision 86/283/EEC, cigarettes falling within CN code 2402 20 00 shall be considered as originating in the Netherlands' Antilles when they are manufactured there, subject to the conditions set out in this Regulation.

Article 2

1. The derogation provided for in Article 1 shall relate to an annual global quantity of 216 million cigarettes, exported from the Netherlands' Antilles during the period from 1 January 1991 to 31 December 1993 and obtained from tobacco processed in Brazil.

2. The derogation shall be granted subject to the condition that, on an annual basis, at least 70 % in weight of the tobacco manufactured originates in the ACP States, in the OCT or in the Community.

3. For the purpose of implementing paragraphs 1 and 2, a proof of origin shall be submitted on import into Brazil by means of a movement certificate EUR. 1 drawn up by the competent authorities of the exporting state for tobacco intended to be processed in Brazil prior to its manufacture as such in the Netherlands' Antilles.

4. For each re-export to the Netherlands' Antilles of tobacco processed in Brazil, the exporter shall draw up a declaration in accordance with the layout in the Annex.

The declaration shall be authenticated by the 'Carteira de Comercio Exterio do Banco do Brasil SA' subject to compliance with the conditions laid down in paragraphs 2 and 3,

⁽¹⁾ OJ No L 175, 1. 7. 1986, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 84, 30. 3. 1990, p. 108.

This declaration shall be submitted to the authorities in the Netherlands' Antilles which are competent for issuing movement certificates EUR. 1.

Article 3

1. The competent authorities of the Netherlands' Antilles shall carry out quantitative checks on exports as referred to in Article 2 (1) and shall forward to the Commission every three months a statement of the quantities in respect of which movement certificates EUR. 1 have been issued on the basis of this Regulation.

2. Not later than three months after the end of each year of application of the derogation, the aforementioned authorities shall also forward to the Commission a statement of the quantities of tobacco imported, with the references to the EUR. 1 certificates presented in Brazil

and to the declarations referred to respectively in Article 2 (3) and (4).

Article 4

1. This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

2. It shall apply only where the government of the Netherlands' Antilles and the 'Carteira de Comercio Exterior do Banco do Brasil SA' have undertaken to comply with the terms of this Regulation and to provide the administrative cooperation between themselves and with the Community in order to ensure the correct issue and verification of the relevant documentation.

3. Notwithstanding Article 2, this Regulation shall cease to apply at the latest on the date of expiry of Decision 86/283/EEC or of any equivalent trade provisions which may replace that Decision.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Luxembourg, 8 October 1990.

For the Council

The President

E. RUBBI

ANNEX

DECLARATION REFERRED TO IN ARTICLE 2 (4)

I, the undersigned, exporter of the tobacco covered by this invoice (1), declare that this tobacco was processed in Brazil in conformity with the provisions of Article 2 (2) and (3) of Regulation (EEC) No 2913/90 of 8 October 1990.

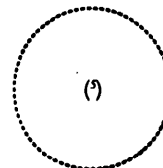
I undertake to make available to the competent authorities any evidence they may judge necessary in support of this declaration.

..... (2) (2)
..... (4)

ENDORSEMENT BY THE CARTEIRA DE COMÉRCIO EXTERIOR DO BANCO DO BRASIL SA

Declaration certified

..... (2)
..... (4)



(1) If a document other than the invoice or an annex to the invoice is used, the name of the document shall be mentioned instead of the word 'invoice'.
(2) Place and date.
(3) Name and function in the company.
(4) Signature.
(5) Stamp.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2914/90
of 10 October 1990

fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to the Act of Accession of Spain and Portugal,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1340/90 ⁽²⁾, and in particular Article 13 ⁽⁵⁾ thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1676/85 of 11 June 1985 on the value of the unit of account and the exchange rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2205/90 ⁽⁴⁾, and in particular Article 3 thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas the import levies on cereals, wheat and rye flour, and wheat groats and meal were fixed by Commission Regulation (EEC) No 1801/90 ⁽⁵⁾ and subsequent amending Regulations;

Whereas, if the levy system is to operate normally, levies should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within a band of 2,25 %, a rate of exchange based on their central rate, multiplied by the corrective factor provided for in the last paragraph of Article 3 (1) of Regulation (EEC) No 1676/85,

— for the other currencies, an exchange rate based on an average of the ecu rates published in the *Official Journal of the European Communities*, C series, over a period to be determined, multiplied by the coefficient referred to in the preceding indent;

Whereas these exchange rates being those recorded on 9 October 1990;

Whereas the aforesaid corrective factor affects the entire calculation basis for the levies, including the equivalence coefficients;

Whereas it follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EEC) No 1801/90 to today's offer prices and quotations known to the Commission that the levies at present in force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies to be charged on products listed in Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No 2727/75 shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 11 October 1990.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 October 1990.

For the Commission

Ray MAC SHARRY

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 134, 28. 5. 1990, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 164, 24. 6. 1985, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 201, 31. 7. 1990, p. 9.

⁽⁵⁾ OJ No L 167, 30. 6. 1990, p. 8.

ANNEX

to the Commission Regulation of 10 October 1990 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal

(ECU/tonne)

CN code	Levies	
	Portugal	Third country
0709 90 60	27,72	138,84 ^(?) ^(?)
0712 90 19	27,72	138,84 ^(?) ^(?)
1001 10 10	22,57	194,16 ^(?) ^(?)
1001 10 90	22,57	194,16 ^(?) ^(?)
1001 90 91	28,29	162,25
1001 90 99	28,29	162,25
1002 00 00	53,04	148,70 ^(?)
1003 00 10	44,41	151,63
1003 00 90	44,41	151,63
1004 00 10	36,05	136,76
1004 00 90	36,05	136,76
1005 10 90	27,72	138,84 ^(?) ^(?)
1005 90 00	27,72	138,84 ^(?) ^(?)
1007 00 90	44,41	145,45 ^(?)
1008 10 00	44,41	55,60
1008 20 00	44,41	112,60 ^(?)
1008 30 00	44,41	51,95 ^(?)
1008 90 10	(?)	(?)
1008 90 90	44,41	51,95
1101 00 00	53,12	239,74
1102 10 00	87,77	221,69
1103 11 10	48,18	314,14
1103 11 90	56,82	259,11

⁽¹⁾ Where durum wheat originating in Morocco is transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by ECU 0,60/tonne.

⁽²⁾ In accordance with Regulation (EEC) No 715/90 the levies are not applied to products imported directly into the French overseas departments, originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the 'overseas countries and territories'.

⁽³⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by ECU 1,81/tonne.

⁽⁴⁾ Where millet and sorghum originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is applied in accordance with Regulation (EEC) No 715/90.

⁽⁵⁾ Where durum wheat and canary seed produced in Turkey are transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by ECU 0,60/tonne.

⁽⁶⁾ The import levy charged on rye produced in Turkey and transported directly from that country to the Community is laid down in Council Regulation (EEC) No 1180/77 (OJ No L 142, 9. 6. 1977, p. 10) and Commission Regulation (EEC) No 2622/71 (OJ No L 271, 10. 12. 1971, p. 22).

⁽⁷⁾ The levy applicable to rye shall be charged on imports of the product falling within CN code 1008 90 10 (triticale).

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2915/90

of 10 October 1990

fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to the Act of Accession of Spain and Portugal,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1340/90⁽²⁾, and in particular Article 15 (6) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1676/85 of 11 June 1985 on the value of the unit of account and the exchange rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2205/90⁽⁴⁾, and in particular Article 3 thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas the premiums to be added to the levies on cereals and malt were fixed by Commission Regulation (EEC) No 1802/90⁽⁵⁾ and subsequent amending Regulations;

Whereas, if the levy system is to operate normally, levies should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within a band of 2,25 %, a rate of exchange based on their central rate, multiplied by the corrective factor provided for in the last paragraph of Article 3 (1) of Regulation (EEC) No 1676/85,

— for the other currencies, an exchange rate based on an average of the ecu rates published in the *Official Journal of the European Communities*, C series, over a period to be determined, multiplied by the coefficient referred to in the preceding indent;

Whereas these exchange rates being those recorded on 9 October 1990;

Whereas, on the basis of today's cif prices and cif forward delivery prices, the premiums at present in force, which are to be added to the levies, should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. The premiums referred to in Article 15 of Regulation (EEC) No 2727/75 to be added to the import levies fixed in advance in respect of cereals and malt coming from Portugal shall be zero.

2. The premiums referred to in Article 15 of Regulation (EEC) No 2727/75 to be added to the import levies fixed in advance in respect of cereals and malt coming from third countries shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 11 October 1990.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 October 1990.

For the Commission

Ray MAC SHARRY

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 134, 28. 5. 1990, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 164, 24. 6. 1985, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 201, 31. 7. 1990, p. 9.

⁽⁵⁾ OJ No L 167, 30. 6. 1990, p. 11.

ANNEX

to the Commission Regulation of 10 October 1990 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

A. Cereals and flour

CN code	<i>(ECU/tonne)</i>			
	Current 10	1st period 11	2nd period 12	3rd period 1
0709 90 60	0	0	0	0,26
0712 90 19	0	0	0	0,26
1001 10 10	0	0	0	0
1001 10 90	0	0	0	0
1001 90 91	0	0	0	0
1001 90 99	0	0	0	0
1002 00 00	0	0	0	0
1003 00 10	0	0	0	0
1003 00 90	0	0	0	0
1004 00 10	0	0	0	0
1004 00 90	0	0	0	0
1005 10 90	0	0	0	0,26
1005 90 00	0	0	0	0,26
1007 00 90	0	0	0	0
1008 10 00	0	0	0	0
1008 20 00	0	0	0	0
1008 30 00	0	0	0	0
1008 90 90	0	0	0	0
1101 00 00	0	0	0	0

B. Malt

CN code	<i>(ECU/tonne)</i>				
	Current 10	1st period 11	2nd period 12	3rd period 1	4th period 2
1107 10 11	0	0	0	0	0
1107 10 19	0	0	0	0	0
1107 10 91	0	0	0	0	0
1107 10 99	0	0	0	0	0
1107 20 00	0	0	0	0	0

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2916/90

of 10 October 1990

fixing the export refunds on white sugar and raw sugar exported in its unaltered state

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to the Act of Accession of Spain and Portugal,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1785/81 of 30 June 1981 on the common organization of the markets in the sugar sector ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1069/89 ⁽²⁾, and in particular point (a) of the first subparagraph of Article 19 (4) thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas Article 19 of Regulation (EEC) No 1785/81 provides that the difference between quotations or prices on the world market for the products listed in Article 1 (1) (a) of that Regulation and prices for those products within the Community may be covered by an export refund;

Whereas Council Regulation (EEC) No 766/68 of 18 June 1968 laying down general rules for granting export refunds on sugar ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1489/76 ⁽⁴⁾, provides that when refunds on white and raw sugar, undenatured and exported in its unaltered state are being fixed account must be taken of the situation on the Community and world markets in sugar and in particular of the price and cost factors set out in Article 3 of that Regulation; whereas the same Article provides that the economic aspect of the proposed exports should also be taken into account;

Whereas the refund on raw sugar must be fixed in respect of the standard quality; whereas the latter is defined in Article 1 of Council Regulation (EEC) No 431/68 of 9 April 1968 determining the standard quality for raw sugar and fixing the Community frontier crossing point for calculating cif prices for sugar ⁽⁵⁾; whereas, furthermore, this refund should be fixed in accordance with Article 5 (2) of Regulation (EEC) No 766/68; whereas candy sugar is defined in Commission Regulation (EEC) No 394/70 of 2 March 1970 on detailed rules for granting export refunds on sugar ⁽⁶⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1714/88 ⁽⁷⁾; whereas the refund thus calculated for sugar containing added flavouring or colouring matter

must apply to their sucrose content and, accordingly, be fixed per 1 % of the said content;

Whereas the world market situation or the specific requirements of certain markets may make it necessary to vary the refund for sugar according to destination;

Whereas, in special cases, the amount of the refund may be fixed by other legal instruments;

Whereas, if the refund system is to operate normally, refunds should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within a band of 2,25 %, a rate of exchange based on their central rate, multiplied by the corrective factor provided for in the last subparagraph of Article 3 (1) of Council Regulation (EEC) No 1676/85 ⁽⁸⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2205/90 ⁽⁹⁾,
- for the other currencies, an exchange rate based on an average of the ecu rates published in the *Official Journal of the European Communities*, C series, over a period to be determined, multiplied by the coefficient referred to in the preceding indent;

Whereas the refund must be fixed every two weeks; whereas it may be altered in the intervening period;

Whereas it follows from applying the rules set out above to the present situation on the market in sugar and in particular to quotations or prices for sugar within the Community and on the world market that the refund should be as set out in the Annex hereto;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The export refunds on the products listed in Article 1 (1) (a) of Regulation (EEC) No 1785/81, undenatured and exported in the natural state, are hereby fixed to the amounts shown in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 11 October 1990.

⁽¹⁾ OJ No L 177, 1. 7. 1981, p. 4.

⁽²⁾ OJ No L 114, 27. 4. 1989, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 143, 25. 6. 1968, p. 6.

⁽⁴⁾ OJ No L 167, 26. 6. 1976, p. 13.

⁽⁵⁾ OJ No L 89, 10. 4. 1968, p. 3.

⁽⁶⁾ OJ No L 50, 4. 3. 1970, p. 1.

⁽⁷⁾ OJ No L 152, 18. 6. 1988, p. 23.

⁽⁸⁾ OJ No L 164, 24. 6. 1985, p. 1.

⁽⁹⁾ OJ No L 201, 31. 7. 1990, p. 9.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 October 1990.

For the Commission
Ray MAC SHARRY
Member of the Commission

ANNEX

to the Commission Regulation of 10 October 1990 fixing the export refunds on white sugar and raw sugar exported in its unaltered state

(ECU)

Product code	Amount of refund	
	per 100 kg	per percentage point of sucrose content and per 100 kg net of the product in question
1701 11 90 100	33,80 ⁽¹⁾	
1701 11 90 910	33,85 ⁽¹⁾	
1701 11 90 950	⁽²⁾	
1701 12 90 100	33,80 ⁽¹⁾	
1701 12 90 910	33,85 ⁽¹⁾	
1701 12 90 950	⁽²⁾	
1701 91 00 000		0,3674
1701 99 10 100	36,74	
1701 99 10 910	37,69	
1701 99 10 950	37,69	
1701 99 90 100		0,3674

⁽¹⁾ Applicable to raw sugar with a yield of 92 % ; if the yield is other than 92 %, the refund applicable is calculated in accordance with the provisions of Article 5 (3) of Regulation (EEC) No 766/68.

⁽²⁾ Fixing suspended by Commission Regulation (EEC) No 2689/85 (OJ No L 255, 26. 9. 1985, p. 12), as amended by Regulation (EEC) No 3251/85 (OJ No L 309, 21. 11. 1985, p. 14).

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2917/90
of 9 October 1990
establishing unit values for the determination of the customs value of certain
perishable goods

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 1577/81 of 12 June 1981 establishing a system of simplified procedures for the determination of the customs value of certain perishable goods⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3462/89⁽²⁾, and in particular Article 1 thereof,

Whereas Article 1 of Regulation (EEC) No 1577/81 provides that the Commission shall periodically establish unit values for the products referred to in the classification in the Annex;

Whereas the result of applying the rules and criteria laid down in that same Regulation to the elements communicated to the Commission in accordance with Article 1 (2)

of that Regulation is that the unit values set out in the Annex to this Regulation should be established in regard to the products in question,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The unit values provided for in Article 1 (1) of Regulation (EEC) No 1577/81 are hereby established as set out in the table in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 12 October 1990.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 9 October 1990.

For the Commission

Christiane SCRIVENER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 154, 13. 6. 1981, p. 26.

⁽²⁾ OJ No L 334, 18. 11. 1989, p. 21.

ANNEX

Code	CN code	Taric-sub-heading	Description	Amount of unit values per 100 kg net									
				ECU	Bfrs/Lfrs	Dkr	DM	FF	Dr	£ Irl	Lit	Fl	£
1.10	0701 90 51 0701 90 59		New potatoes	31,50	1 335	247,29	65,01	218,27	6 355	24,24	47 697	73,19	22,32
1.20	0702 00 10 0702 00 90		Tomatoes	78,31	3 320	615,61	161,26	540,05	16 075	60,11	120 829	181,84	54,79
1.30	0703 10 19		Onions (other than sets)	10,54	446	82,86	21,70	72,69	2 163	8,09	16 264	24,47	7,37
1.40	0703 20 00		Garlic	243,83	10 336	1 916,61	502,07	1 681,37	50 050	187,15	376 185	566,14	170,61
1.50	0703 90 00	* 10	Leeks	26,19	1 107	204,09	53,42	180,07	5 121	20,01	39 341	60,10	19,52
1.60	0704 10 10 0704 10 90	* 00 * 00	Cauliflowers	35,35	1 508	278,81	71,89	244,80	6 721	27,24	53 623	81,08	25,69
1.70	0704 20 00		Brussels sprouts	207,82	8 812	1 631,21	428,86	1 439,77	41 921	159,93	314 617	482,80	147,23
1.80	0704 90 10		White cabbages and red cabbages	43,46	1 853	342,72	88,37	300,92	8 262	33,48	65 914	99,66	31,58
1.90	0704 90 90	* 10	Sprouting broccoli or calabrese (<i>Brassica oleracea</i> var. <i>italica</i>)	97,66	4 160	768,74	202,04	678,28	19 774	75,34	148 000	227,73	67,96
1.100	0704 90 90	* 92 * 98	Chinese cabbage	8,55	364	67,36	17,69	59,31	1 734	6,59	12 954	19,94	5,97
1.110	0705 11 10 0705 11 90		Cabbage lettuce (head lettuce)	44,18	1 871	346,39	90,98	306,20	8 893	33,93	66 796	102,46	31,51
1.120	0705 29 00	* 10	Endives	42,02	1 778	328,71	85,98	288,98	8 292	32,08	63 198	96,79	30,93
1.130	0706 10 00	* 21 * 22 * 23 * 25	Carrots	26,60	1 128	208,84	54,90	184,33	5 367	20,47	40 280	61,81	18,85
1.140	0706 90 90	* 11 * 19	Radishes	90,10	3 814	704,37	184,56	621,90	18 223	68,81	135 687	207,48	66,06
1.150	0707 00 11 0707 00 19		Cucumbers	57,72	2 446	453,70	118,85	398,02	11 848	44,30	89 052	134,02	40,38
1.160	0708 10 10 0708 10 90		Peas (<i>Pisum sativum</i>)	292,89	12 416	2 302,25	603,09	2 019,68	60 120	224,80	451 879	680,05	204,93
1.170	0708 20 10 0708 20 90		Beans (<i>Vigna spp.</i> , <i>Phaseolus spp.</i>)	131,65	5 581	1 034,88	271,09	907,87	27 024	101,05	203 124	305,69	92,12
1.180	0708 90 00	* 11 * 12 * 29	Broad beans	34,64	1 464	269,51	70,99	238,22	6 965	26,45	52 014	79,82	25,64
1.190	0709 10 00		Globe artichokes	72,65	3 070	565,14	148,86	499,53	14 605	55,46	109 068	167,38	53,77
1.200			Asparagus :										
1.200.1	0709 20 00	* 11 * 12 * 13 * 14 * 15 * 16	— green	270,13	11 452	2 123,41	556,24	1 862,79	55 450	207,34	416 776	627,23	189,01
1.200.2	0709 20 00	* 91 * 92 * 93 * 94 * 95 * 96	— other	247,51	10 492	1 945,55	509,65	1 706,76	50 805	189,97	381 866	574,69	173,18
1.210	0709 30 00		Aubergines (egg-plants)	70,15	2 974	551,46	144,46	483,77	14 400	53,84	108 239	162,89	49,08
1.220	0709 40 00	* 13 * 14 * 15	Ribbed celery (<i>Apium graveolens</i> , var. <i>dulce</i>)	30,83	1 313	242,71	63,79	214,15	6 243	23,78	46 727	71,90	21,46
1.230	0709 51 30		Chantarelles	547,80	23 223	4 305,96	1 127,97	3 777,47	112 445	420,46	845 160	1 271,93	383,30
1.240	0709 60 10		Sweet peppers	72,05	3 054	566,36	148,36	496,85	14 790	55,30	111 164	167,29	50,41

Code	CN code	Taric-sub-heading	Description	Amount of unit values per 100 kg net									
				ECU	Bfrs/Lfrs	Dkr	DM	FF	Dr	£ Irl	Lit	Fl	£
1.250	0709 90 50		Fennel	39,04	1 651	303,92	79,84	268,32	7 790	29,79	58 659	89,85	28,91
1.260	0709 90 70		Courgettes	36,57	1 549	286,74	75,32	253,46	7 361	28,08	55 293	84,81	26,09
1.270	0714 20 10	* 00	Sweet potatoes, whole, fresh (intended for human consumption)	116,10	4 914	910,87	239,05	800,21	23 549	89,06	178 170	269,46	82,03
2.10	0802 40 00	* 10	Chestnuts (<i>Castanea spp.</i>), fresh	146,09	6 222	1 151,44	295,70	1 011,02	27 507	112,36	221 703	333,97	108,51
2.20	0803 00 10	* 90	Bananas (other than plantains), fresh	44,66	1 893	351,05	91,96	307,96	9 167	34,27	68 904	103,69	31,24
2.30	0804 30 00	* 90	Pineapples, fresh	36,80	1 560	289,28	75,78	253,77	7 554	28,24	56 779	85,45	25,75
2.40	0804 40 10 0804 40 90	* 10 * 10	Avocados, fresh	148,50	6 295	1 167,28	305,77	1 024,01	30 482	113,98	229 110	344,80	103,90
2.50	0804 50 00	* 21 * 91	Guavas and mangoes, fresh	154,62	6 554	1 215,38	318,37	1 066,21	31 738	118,67	238 551	359,00	108,18
2.60			Sweet oranges, fresh :										
2.60.1	0805 10 11 0805 10 21 0805 10 31 0805 10 41		— Sanguines and semi-sanguines	58,86	2 487	457,87	120,61	404,72	11 833	44,93	88 366	135,61	43,56
2.60.2	0805 10 15 0805 10 25 0805 10 35 0805 10 45		— Navels, Navelines, Navelates, Salustianas, Vernas, Valencia lates, Maltese, Shamoutis, Ovalis, Trovita and Hamlins	45,78	1 941	359,89	94,27	315,72	9 398	35,14	70 638	106,30	32,03
2.60.3	0805 10 19 0805 10 29 0805 10 39 0805 10 49		— Others	33,72	1 429	265,08	69,44	232,54	6 922	25,88	52 029	78,30	23,59
2.70			Mandarins (including tangerines and satsumas), fresh ; clementines, wilkings and similar citrus hybrids, fresh :										
2.70.1	0805 20 10	* 11 * 21	— Clementines	76,06	3 225	597,01	156,96	526,94	15 343	58,53	115 147	176,70	53,88
2.70.2	0805 20 30	* 11 * 21	— Monreales and Satsumas	61,06	2 594	483,97	126,34	423,81	12 477	47,08	93 872	142,33	41,75
2.70.3	0805 20 50	* 12 * 13 * 22 * 23	— Mandarins and Wilkings	56,70	2 403	446,74	116,93	391,69	11 583	43,56	87 232	131,77	39,52
2.70.4	0805 20 70 0805 20 90	* 11 * 21 * 11 * 12 * 13 * 14 * 31 * 32 * 33 * 34	— Tangerines and others	73,41	3 112	577,06	151,16	506,24	15 069	56,34	113 265	170,45	51,36
2.80	0805 30 10	* 11 * 12	Lemons (<i>Citrus limon</i> , <i>Citrus limonum</i>), fresh	50,94	2 159	400,43	104,89	351,28	10 456	39,10	78 596	118,28	35,64
2.85	0805 30 90	* 11 * 19	Limes (<i>Citrus auranti-folia</i>), fresh	119,43	5 063	938,80	245,92	823,57	24 515	91,67	184 265	277,31	83,56

Code	CN code	Taric-sub-heading	Description	Amount of unit values per 100 kg net															
				ECU	Bfrs/Lfrs	Dkr	DM	FF	Dr	£ Irl	Lit	Fl	£						
2.90			Grapefruit, fresh :																
2.90.1	08054000	* 11 * 12	— white	50,94	2159	400,41	104,89	351,27	10456	39,09	78 592	118,27	35,64						
2.90.2	08054000	* 21 * 22	— pink	62,12	2633	488,30	127,91	428,37	12751	47,68	95843	144,24	43,46						
2.100	08061011 08061015 08061019		Table grapes	70,28	2979	552,44	144,71	484,64	14426	53,94	108 432	163,18	49,17						
2.110	08071010		Water-melons	27,15	1151	213,48	55,92	187,27	5574	20,84	41 901	63,05	19,00						
2.120			Melons (other than water-melons)																
2.120.1	08071090	* 12 * 13 * 14 * 15 * 21	— Amarillo, Cuper, Honey Dew, Onteniente, Piel de Sapo, Rochet, Tendral	40,10	1700	315,26	82,58	276,57	8232	30,78	61 879	93,12	28,06						
2.120.2	08071090	* 16 * 17 * 18 * 19 * 29	— Other	83,04	3 520	652,79	171,00	572,67	17046	63,74	128 128	192,82	58,10						
2.130	08081091 08081093 08081099		Apples	50,99	2161	400,84	105,00	351,64	10467	39,14	78 675	118,40	35,68						
2.140	08082031 08082033 08082035 08082039	* 91 * 98 * 90 * 90 * 90	Pears (other than the Nashi variety (<i>Pyrus Pyrifolia</i>))	48,48	2055	381,10	99,83	334,33	9952	37,21	74 802	112,57	33,92						
2.150	08091000		Apricots	52,78	2247	415,63	109,14	365,95	10700	40,69	79928	123,03	36,89						
2.160	08092010 08092090		Cherries	134,92	5747	1065,30	279,18	936,97	27443	104,05	204795	314,58	93,57						
2.170	08093000	* 91 * 92 * 93 * 97	Peaches	89,55	3796	703,91	184,39	617,51	18381	68,73	138 161	207,92	62,65						
2.180	08093000	* 11 * 12 * 13 * 17	Nectarines	106,68	4 544	839,70	220,69	740,89	21 599	82,30	161 661	248,75	74,24						
2.190	08094011 08094019		Plums	67,31	2853	529,13	138,61	464,19	13 817	51,66	103 857	156,30	47,10						
2.200	08101010 08101090		Strawberries	370,88	15723	2915,31	763,68	2557,50	76 130	284,67	572 208	861,14	259,51						
2.205	08102010		Raspberries	574,44	24 307	4493,31	1 175,29	3950,18	113 358	438,60	863 888	1 323,12	422,80						
2.210	08104030		Fruit of the species <i>Vaccinium myrtillus</i>	169,71	7 226	1 336,26	350,92	1 176,54	34 401	130,84	256 973	395,56	118,61						
2.220	08109010		Kiwi fruit (<i>Actinidia chinensis</i> Planch.)	132,58	5 620	1 042,20	273,01	914,29	27 215	101,76	204 560	307,85	92,77						
2.230	08109080	* 31 * 32	Pomegranates	73,50	3 116	577,81	151,36	506,90	15 089	56,42	113 412	170,68	51,43						
2.240	08109080	* 41 * 42	Khakis	256,45	10 870	2 020,29	528,80	1 771,31	52 381	197,03	394 483	595,92	178,73						
2.250	08109030	* 10	Lychees	535,35	22 662	4 199,88	1 102,25	3 689,67	108 581	410,68	821 514	1 242,47	378,25						

* - The ninth digit is reserved for the Member States (statistical purposes).

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2918/90

of 8 October 1990

amending Regulation (EEC) No 4128/87 which lays down conditions for the entry of certain types of tobacco falling within subheadings 2401 10 10 to 2401 10 49 and 2401 20 10 to 2401 20 49 of the combined nomenclature

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2658/87 of 23 July 1987 on the tariff and statistical nomenclature and on the Common Customs Tariff⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2472/90⁽²⁾ and in particular Article 11 thereof,

Whereas Regulation (EEC) No 4128/87⁽³⁾, as amended by Regulation (EEC) No 3885/88⁽⁴⁾, laid down conditions for the entry of flue-cured Virginia type, light air-cured Burley type (including Burley hybrids), light air-cured Maryland type and fire-cured tobacco, falling within subheadings 2401 10 10 to 2401 10 49 and 2401 20 10 to 2401 20 49 of the combined nomenclature, whereas these conditions include the presentation of a certificate of authenticity complying with the requirements laid down in this Regulation, whereas the said certificate can only be issued in accordance with Article 5 paragraph 1 of the aforementioned Regulation by an issuing authority appearing on the list in Annex II of the same Regulation;

Whereas it is suitable to include in Annex II the issuing authority recognized by the Swiss Confederation which satisfies the requirements laid down in Article 6 of Regulation (EEC) No 4128/87;

Whereas, also it is suitable to include in the said Annex II, at the request of the Argentinian Republic, the

'Camata de Comercio Exterior de Misiones' which satisfies the requirements laid down in Article 6 of the said Regulation;

Whereas in the interests of clarity and in order to facilitate the work of economic operators and of customs administrations there is a need to replace the abovementioned Annex II by a new Annex which includes the amendments arising from the corrigendum which appeared in *Official Journal of the European Communities* No L 157 of 24 June 1988 as well as the abovementioned Regulation (EEC) No 3885/88;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Nomenclature Committee,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Annex II to Regulation (EEC) No 4128/87 is replaced by the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the 21st day after its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 8 October 1990.

For the Commission

Henning CHRISTOPHERSEN

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 256, 7. 9. 1987, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 247, 10. 9. 1990, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 387, 31. 12. 1987, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 346, 15. 12. 1988, p. 20.

ANNEX

ANNEX II

Exporting country	Issuing authority	
	Name	Placed where established (main office)
1	2	3
United States of America	Tobacco Association of the United States or its authorized agents (1)	Raleigh, North Carolina
Canada	Directorate General Food Production and Inspection, Agriculture Branch, Canada, or its authorized agents (1) Direction générale de la production et de l'inspection, Section agriculture, Canada, or its authorized agents (1)	Ottawa
Argentina	Cámara del Tabaco del Salta, or its authorized agents (1) Camara del Tabaco de Jujuy, or its authorized agents (1) Camara de Comercio Exterior de Misiones or its authorized agents (1)	Salta San Salvador de Jujuy Posadas
Bangladesh	Ministry of Agriculture, Department of Agriculture Extension, Cash Crop Division or its authorized agents (1)	Dacca
Brazil	Carteira de Comercio Exterior do Banco do Brasil or its authorized agents (1)	Rio de Janeiro
China	Shanghai Import and Export Commodity Inspection Bureau of the People's Republic of China or its authorized agents (1) Shandong Import and Export Commodity Inspection Bureau of the People's Republic of China or its authorized agents (1) Hubei Import and Export Commodity Inspection Bureau of the People's Republic of China or its authorized agents (1) Guangdong Import and Export Commodity Inspection Bureau of the People's Republic of China or its authorized agents (1) Liaoning Import and Export Commodity Inspection Bureau of the People's Republic of China or its authorized agents (1) Yunnan Import and Export Commodity Inspection Bureau of the People's Republic of China or its authorized agents (1) Shenzhen Import and Export Commodity Inspection Bureau of the People's Republic of China or its authorized agents (1) Hainan Import and Export Commodity Inspection Bureau of the People's Republic of China or its authorized agents (1)	Shanghai Qingdao Hankou Guangzhou Dalian Kunming Shenzhen Hainan
Colombia	Superintendencia de Industria y Comercio — División de Control de Normas y Calidades, or its authorized agents (1)	Bogota
Cuba	Empresa Cubana del Tabaco 'Cubatabaco' or its authorized agents (1)	Havana

Exporting country	Issuing authority	
	Name	Placed where established (main office)
1	2	3
Guatemala	Dirección de Comercio Interior y Exterior del Ministerio de Economía, or its authorized agents (1)	Guatemala City
India	Tobacco Board or its authorized agents (1)	Guntur
Indonesia	Lembaga Tembakau, or its authorized agents (1): — Lembaga Tembakau Sumatra Utara — Lembaga Tembakau Java Tengah — Lembaga Tembakau Java Timur I — Lembaga Tembakau Java Timur II	Medan Sala Surabaya Jembery
Mexico	Secretaria de Comercio, or its authorized agents (1)	Mexico City
Philippines	Philippine Virginia Tobacco Administration or its authorized agents (1)	Quezon City
South Korea	Office of Korean Monopoly Corporation, or its authorized agents (1)	Sintanjin
Sri Lanka	Department of Commerce, or its authorized agents (1)	Colombo
Switzerland	Administration fédérale des Douanes, Section de l'imposition du tabac or its authorized agents (1)	Berne
Thailand	Department of Foreign Trade, Ministry of Commerce, or its authorized agents (1)	Bangkok
Yugoslavia	Institut za Duvan, or its authorized agents (1) Centroprom Export-Import or its authorized agents (1) Apro Hercegovina Ro Istrazivacko Razvojni Institut or its authorized agents (1) Slozena Organizacija na Zdruzen Trud 'Jugotutun' — Skopje Institut Za Tutun or its authorized agents (1) Univerzitet 'Veljko Vlahovic' Poljopnvedni Institut or its authorized agents (1) Duhanski Institut Zagreb or its authorized agents (1)	Belgrade Belgrade Mostar Prilep Titograd Zagreb

(1) When the office of an authorized agent is in a place other than that given in column 3 as the place where the main office of the relevant issuing authority is established, the State concerned shall send the name and address of this authorized agent to the Commission of the European Communities, which shall inform the Customs authorities of the Member States thereof.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2919/90
of 10 October 1990

**fixing for Great Britain the level of the variable slaughter premium for sheep
and the amounts to be charged on products leaving region 1**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to the Act of Accession of Spain and Portugal,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3013/89 of 25 September 1989 on the common organization of the market in sheepmeat and goatmeat ⁽¹⁾,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 1633/84 of 8 June 1984 laying down detailed rules for applying the variable slaughter premium for sheep and repealing Regulation (EEC) No 2661/80 ⁽²⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1075/89 ⁽³⁾, and in particular Articles 3 (1) and 4 (1) thereof,

Whereas the United Kingdom is the only country which grants the variable slaughter premium, in region 5, within the meaning of Article 22 (2) of Regulation (EEC) No 3013/89 whereas it is necessary therefore for the Commission to fix, for the week beginning 17 September 1990, the level of the premium and the amount to be charged on products leaving that region;

Whereas Article 3 (1) of Regulation (EEC) No 1633/84 stipulates that the level of the variable slaughter premium is to be fixed each week by the Commission;

Whereas Article 4 (1) of Regulation (EEC) No 1633/84 lays down that the amount to be charged on products leaving region 1 shall be fixed weekly by the Commission;

Whereas in the Annex to Commission Regulation (EEC) No 3618/89 of 1 December 1989 on the application of the guarantee limitation arrangements for sheepmeat and goatmeat ⁽⁴⁾ the weekly amounts of the guide level are set out pursuant to Article 25 of Regulation (EEC) No 3013/89;

Whereas, pursuant to the provisions of Article 24 (2) and (3) of Regulation (EEC) No 3013/89, for the week beginning 17 September 1990, the variable slaughter premium

for sheep certified as eligible in the United Kingdom is to be in accordance with the amounts fixed in the Annexes hereto; whereas, for that week, in the light of the Judgment of the Court of Justice of 9 February 1988 in Case 61/86, the provisions of Article 9 (5) of Regulation (EEC) No 3013/89 and of Article 4 of Regulation (EEC) No 1633/84 lead to the amounts to be charged on products, leaving region 12, being fixed in accordance with those Annexes;

Whereas, as regards the controls necessary for the application of the provisions relating to the said amounts, the system of controls provided for by Regulation (EEC) No 1633/84 should be maintained without prejudice to the preparation of any more specific provisions;

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

For sheep or sheepmeat certified as eligible in the United Kingdom in region 1, within the meaning of Article 22 (2) of Regulation (EEC) No 3013/89, for the variable slaughter premium during the week beginning 17 September 1990, the level of the premium is fixed at ECU 83,778 per 100 kilograms of estimated or actual dressed carcase weight within the limits laid down by Article 1 (1) (b) of Regulation (EEC) No 1633/84.

Article 2

For products referred to in Article 1 (a) and (c) of Regulation (EEC) No 3013/89 which left the territory of region 1 during the week beginning 17 September 1990, the amounts to be charged shall be equivalent to those fixed in the Annexes hereto.

Article 3

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply with effect from 17 September 1990.

⁽¹⁾ OJ No L 289, 7. 10. 1989, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 154, 9. 6. 1984, p. 27.

⁽³⁾ OJ No L 114, 27. 4. 1989, p. 13.

⁽⁴⁾ OJ No L 351, 2. 12. 1989, p. 18.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 October 1990.

For the Commission
Ray MAC SHARRY
Member of the Commission

ANNEX

to the Commission Regulation of 10 October 1990 fixing for Great Britain the level of the variable slaughter premium for sheep and the amounts to be charged on products leaving region 1

(ECU/100 kg)

CN code	Amounts	
	A. Products qualifying for the premium specified in Article 24 of Regulation (EEC) No 3013/89	B. Products specified in Article 4 (4) of Regulation (EEC) No 1633/84 ⁽¹⁾
	Live weight	Live weight
0104 10 90	39,376	0
0104 20 90		0
	Net weight	Net weight
0204 10 00	83,778	0
0204 21 00	83,778	0
0204 50 11		0
0204 22 10	58,645	
0204 22 30	92,156	
0204 22 50	108,911	
0204 22 90	108,911	
0204 23 00	152,476	
0204 30 00	62,834	
0204 41 00	62,834	
0204 42 10	43,984	
0204 42 30	69,117	
0204 42 50	81,684	
0204 42 90	81,684	
0204 43 00	114,358	
0204 50 13		0
0204 50 15		0
0204 50 19		0
0204 50 31		0
0204 50 39		0
0204 50 51		0
0204 50 53		0
0204 50 55		0
0204 50 59		0
0204 50 71		0
0204 50 79		0
0210 90 11	108,911	
0210 90 19	152,476	
1602 90 71 :		
— unboned (bone-in)	108,911	
— boned or boneless	152,476	

⁽¹⁾ Eligibility for these reduced amounts is subject to compliance with the conditions laid down in the second subparagraph of Article 5 (3) of Regulation (EEC) No 1633/84.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2920/90
of 10 October 1990

amending Regulation (EEC) No 1062/87 on provisions for the implementation of the Community transit procedure and for certain simplifications of that procedure

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 222/77 of 13 December 1976 on Community transit⁽¹⁾ as last amended by Regulation (EEC) No 474/90⁽²⁾, and in particular Article 57 thereof,

Whereas Commission Regulation (EEC) No 1062/87⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1429/90⁽⁴⁾, contains, *inter alia*, provisions peculiar to the Community transit procedure for the carriage of goods by rail as well as provisions relating to the document used to establish the Community status of goods which are not transported under the internal Community transit procedure ;

Whereas, because of the development of road-rail transport and for the purposes of such development it has appeared necessary to provide that, in agreement with the railways, the latter assume liability for the payment of duties and other charges in certain situations peculiar to this type of transport ;

Whereas it has been found useful, in the light of the progressive completion of the internal market to simplify the means of establishing the Community status of goods by allowing the use of commercial documents for this purpose ;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Committee on the Movement of Goods,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

Regulation (EEC) No 1062/87 is amended as follows :

1. Article 1 (7) is replaced by the following :

'Without prejudice to the provisions of Article 96a, the document referred to in Article 6 (3) of Regulation (EEC) No 678/85, which certifies the Community

status of goods which are not being moved under the internal Community transit procedure, shall be drawn up on a form which conforms to copy 4 of the specimen in Annex I to Regulation (EEC) No 679/85 or to copy 4/5 of the specimen in Annex II to the said Regulation.'

2. After Article 61, the following subtitle and Article 61 (a) are inserted :

'Combined road-rail transport

Article 61a

Where a consignment of goods being carried by combined road-rail transport under cover of one or more Community transit documents is accepted by the railways in a rail terminal and is loaded on wagons, the railway authorities shall assume liability for payment of duties and other charges where offences or irregularities occur during the journey by rail, if there is no valid guarantee in the country where the offence or irregularity has occurred or is deemed to have occurred, and if it is not possible to recover such amounts from the principal.'

3. After Article 96, Chapter III comprising Articles 96a and 96b, is inserted :

'CHAPTER III :

USE OF A DOCUMENT OTHER THAN THE DOCUMENT T 2 L

Article 96a

1. Without prejudice to the conditions set out in Articles 82 and 83, the Community status of goods shall be established under the conditions referred to in this Article, by the production of an invoice, or a transport document.

2. The invoice or transport document referred to in paragraph 1 must include at least the full name and address of the consignor/exporter or the declarant where the declarant is not the consigner/exporter, the quantity, kind, marks and numbers of the packages, the description of the goods and the gross mass in kilograms and, where necessary, the numbers of the containers.

The declarant must indicate clearly on the invoice or transport document the symbol T 2 L, accompanied by his signature.

⁽¹⁾ OJ No L 38, 9. 2. 1977, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 51, 27. 2. 1990, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 107, 22. 4. 1987, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 137, 30. 5. 1990, p. 21.

3. Where the person concerned wishes to benefit from the provisions of this Article, the invoice or transport document duly filled in and signed by the person concerned shall, on his application, be authenticated by the customs authorities of the Member State of departure. That authentication must include the references contained in Article 84 (2) (a).

4. If the total value of the Community goods covered by the invoice or transport document filled in and signed in accordance with paragraph 2, does not exceed ECU 4 800 the person concerned is not required to present that invoice or transport document for authentication by the customs authorities of the Member State of departure.

In the case referred to in the first subparagraph, the invoice or transport document must include, in addition to the information set out in paragraph 2, the office of the Member State of departure.

5. The provisions of this Article shall apply only where the invoice or transport document covers solely Community goods and do not apply to cases covered by Article 88.

Article 96b

As far as the authorized consignor referred to in Article 89 is concerned, the provisions of Chapter II shall apply *mutatis mutandis* to the invoice or transport document used to establish the community status of goods in accordance with the provisions of Article 96a (1), (2) and (5).'

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 March 1991.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 October 1990.

For the Commission

Ray MAC SHARRY

Member of the Commission

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2921/90

of 10 October 1990

on aid for the production of casein and caseinates from skimmed milk

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 804/68 of 27 June 1968 on the common organization of the market in milk and milk products⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3879/89⁽²⁾, and in particular Articles 11 (3) and 28 thereof,

Whereas Council Regulation (EEC) No 987/68⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1435/90⁽⁴⁾, lays down general rules on aid for the processing of skimmed milk into casein and caseinates; whereas detailed provisions for the application of these rules were adopted in Commission Regulation (EEC) No 756/70⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2832/90⁽⁶⁾;

Whereas Regulation (EEC) No 756/70 contains a number of provisions on final use verification of casein and caseinates in connection with the application of Article 2 (4) of Regulation (EEC) No 987/68; whereas pursuant to Article 6 of Council Regulation (EEC) No 2204/90⁽⁷⁾ the latter provision will no longer be applicable from 15 October 1990; whereas the relevant provisions of Regulation (EEC) No 756/70 should therefore be repealed with effect from that date;

Whereas experience indicates that provisions on surveillance, in particular with regard to the frequency and type of inspection to be carried out on the spot and on the penalties for non-compliance with the conditions laid down for the granting of aid, should be specified; whereas in view of the abovementioned changes to be made in the aid arrangements the detailed rules of application should be regrouped in a new Regulation and Regulation (EEC) No 756/70 repealed;

Whereas the Management Committee for Milk and Milk Products has not delivered an opinion within the time limit set by its chairman,

⁽¹⁾ OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 13.

⁽²⁾ OJ No L 378, 27. 12. 1989, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 169, 18. 7. 1968, p. 6.

⁽⁴⁾ OJ No L 138, 31. 5. 1990, p. 8.

⁽⁵⁾ OJ No L 91, 25. 4. 1970, p. 28.

⁽⁶⁾ OJ No L 268, 29. 9. 1990, p. 85.

⁽⁷⁾ OJ No L 201, 31. 7. 1990, p. 7.

Article 1

1. Aid shall be granted to producers of casein and caseinates only if these products

- have been produced from skimmed milk of Community origin or raw casein extracted from milk of Community origin,
- meet the composition requirements of Annex I, II or III,
- are packaged as stipulated in Article 3.

2. Aid shall be paid on the basis of a written application to the competent authority stating:

- (i) the producer's name and address,
- (ii) the quantity of casein or caseinates covered by the application and its quality,
- (iii) the relevant production batch numbers.

3. For the purposes of this Regulation a production batch must consist of products of identical quality made on the same day. However, where the total production of casein and caseinates of the establishment concerned during the previous calendar year did not exceed 1 000 tonnes, the production batch may consist of products made during the same calendar week.

Article 2

1. The aid per 100 kilograms of skimmed milk processed into casein or caseinates as indicated in paragraph 2 shall be ECU 7,94.

2. For calculation of the aid it shall be considered that:

(a) one kilogram of acid casein as defined in Annex I was produced from 32,17 kilograms of skimmed milk;

(b) one kilogram of:

— caseinate as defined in Annex I

or

— rennet-casein as defined in Annex I

or

— acid casein as defined in Annex II

was produced from 33,97 kilograms of skimmed milk;

- (c) one kilogram of :
- rennet-casein as defined in Annex II
 - or
 - caseinate as defined in Annex II
- was produced from 35,77 kilograms of skimmed milk ;
- (d) one kilogram of casein as defined in Annex III was produced from 24,97 kilograms of skimmed milk ;
- (e) one kilogram of caseinate as defined in Annex III was produced from 28,57 kilograms of skimmed milk.
3. Aid shall be granted at the rate applicable on the day of production of the casein or caseinates.
4. The aid shall be converted into national currency using the representative rate applicable on the day of production of the casein or caseinates.

Article 3

Containers and packages of caseins and caseinates must show :

- (a) the description of the product and either the minimum or maximum or the actual percentage content of components indicated in Annexes I, II and III. The description to be shown for products referred to in Annex III is the following, as appropriate :
- 'Casein/caseinates containing more than 5 % but not more than 17 %, calculated on the total with protein content, of simultaneously precipitated milk protein other than casein' ;
- (b) the words 'Regulation (EEC) No 2921/90' ;
- (c) the production batch number.

Article 4

1. Producers may not receive the aid unless they :
- (a) keep monthly abstracts of the quantities of milk and milk products, including casein and caseinates, delivered, produced, used and disposed of ;
- (b) submit to surveillance by the competent authority.
2. Monthly abstracts referred to in paragraph 1 (a) shall cover at least the following :
- (a) entries of milk and cream ;
- (b) purchases of raw casein ;
- (c) purchases of casein and caseinates ;
- (d) quantities of casein and caseinates produced, identified by production batch number, with date of production ;
- (e) quantities of other milk products produced ;
- (f) quantities of casein and caseinates sold, with date of sale and name and address of the recipient ;

- (g) losses, samples and quantities returned and replaced of milk, milk products, casein and caseinates.

The abstracts shall be supported in particular by delivery notes, invoices and the undertaking's records.

Article 5

1. To ensure that the provisions of this Regulation are complied with Member States shall carry out unannounced on-the-spot inspections to be decided on the basis of the establishment's production schedule. At least one inspection per period of seven production days shall be made.

The inspections shall involve the taking of samples from each production batch and shall cover the conditions of production, quantity and composition of the casein and caseinates produced.

2. The inspection referred to in paragraph 1 shall be supplemented, at intervals depending on the quantity of casein and caseinates produced, by thorough scrutiny and sampling in order to reconcile the information given in the aid application and the monthly abstract referred to in Article 4 with relevant commercial documents and product stocks actually held.

These further checks must cover at least 25 % of the total quantity covered by aid applications and each establishment must be checked at least once every six months.

3. Should
- (a) significant irregularities affecting 5 % or more of the aid operations checked,
- (b) significant discrepancies by comparison with the recipient's previous operations

be discovered, the Member State shall intensify the inspection operations provided for in paragraph 2 and immediately inform the Commission.

4. Member States shall recover sums wrongly paid out, plus interest. The interest rates to be applied shall be those fixed pursuant to Article 3 or 4 of Commission Regulation (EEC) No 411/88⁽¹⁾ and shall be calculated from the date of payment of the aid.

5. Except in cases of *force majeure*, if a check reveals that the aid applied for or paid is higher than that actually due under the provisions of this Regulation :

- it shall be reduced by 15 % if the difference is less than 8 % and by 50 % if the difference is between 8 % and 20 %. If it has already been paid, 15 % or 50 % of the amount, as appropriate, must be repaid,
- no aid shall be granted, or all aid shall be repaid, if the difference is more than 20 %.

⁽¹⁾ OJ No L 40, 13. 2. 1988, p. 25.

6. If the check shows that the difference referred to in paragraph 5 stems from an error in the application made either deliberately or by gross negligence, the applicant shall be debarred from aid for six months from the date of notification of such exclusion.

Article 6

Regulation (EEC) No 756/70 is hereby repealed.

Securities lodged under the second indent of the first subparagraph of Article 4 (1) (b) of that Regulation shall be released as soon as the Member State has introduced the control arrangements specified in Article 3 of Regulation (EEC) No 2204/90 and issued the authorizations specified in Article 1 of Commission Regulation (EEC) No 2742/90⁽¹⁾ and for those quantities which, on 14

October 1990, have not yet reached the destinations specified in the second and third indents of the first paragraph of Article 1 of Regulation (EEC) No 756/70. Where the above destinations have been reached by 14 October 1990, the parties concerned may request the immediate release of the securities by submitting an application accompanied by supporting documents fulfilling the conditions laid down in Article 12 or 20 of Commission Regulation (EEC) No 569/88⁽²⁾.

Article 7

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply to casein and caseinates produced from 15 October 1990.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 October 1990.

For the Commission

Ray MAC SHARRY

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 264, 27. 9. 1990, p. 20.

⁽²⁾ OJ No L 55, 1. 3. 1988, p. 1.

ANNEX I

Composition requirements

Caseins and caseinates indicated below shall have a milk protein content other than casein not exceeding 5 % of total milk protein content

I. Acid casein

1. Maximum moisture content	12,00 %
2. Maximum fat content	1,75 %
3. Free acids, expressed as lactic acid (maximum)	0,30 %

II. Rennet-casein

1. Maximum moisture content	12,00 %
2. Maximum fat content	1,00 %
3. Minimum ash content	7,50 %

III. Caseinates

1. Maximum moisture content	6,00 %
2. Minimum content in milk protein substances	88,00 %
3. Maximum fat and ash content	6,00 %

ANNEX II

Composition requirements

Casein and caseinates indicated below shall have a milk protein content other than casein not exceeding 5 % of total milk protein content.

	<i>Acid casein</i>	<i>Rennet-casein</i>
I. Caseins		
1. Maximum moisture content	10,00 %	8,00 %
2. Maximum fat content	1,50 %	1,00 %
3. Free acids expressed as lactic acids — maximum	0,20 %	—
4. Minimum ash content	—	7,50 %
5. Total bacterial count (maximum in 1 g)	30 000	30 000
6. Coliforms (in 0,1 g)	absence	absence
7. Thermophilic bacterial count (maximum in 1 g)	5 000	5 000
II. Caseinates		
1. Maximum moisture content	6,00 %	
2. Minimum content in milk protein substances	88,00 %	
3. Maximum fat and ash content	6,00 %	
4. Total bacterial count (maximum in 1 g)	30 000	
5. Coliforms (in 0,1 g)	absence	
6. Thermophilic bacterial count (maximum in 1 g)	5 000	

*ANNEX III***Composition requirements**

Casein and caseinates with a milk protein content other than casein not exceeding 17 % of total milk protein content

I. Caseins

1. Maximum moisture content	8,00 %
2. Maximum fat content	1,50 %
3. Free acids, expressed as lactic acid — maximum	0,20 %
4. Maximum lactose content	1,00 %
5. Maximum ash content	10,00 %
6. Total bacterial count (maximum in 1 g)	30 000
7. Coliforms (in 0,1 g)	None
8. Thermophilic bacterial count (maximum in 1 g)	5 000

II. Caseinates

1. Maximum moisture content	6,00 %
2. Minimum total milk protein content	85,00 %
3. Maximum fat content	1,50 %
4. Maximum lactose content	1,00 %
5. Maximum ash content	6,50 %
6. Total bacterial count (maximum in 1 g)	30 000
7. Coliforms (in 0,1 g)	None
8. Thermophilic bacterial count (maximum in 1 g)	5 000

ANNEX IV

CONTROL

(a) Method of analysis

For the purpose of applying this Regulation, the reference methods set out in the first Commission Directive 85/503/EEC of 25 October 1985 on methods of analysis for edible caseins and caseinates as listed below are binding:

1. determination of moisture content (expressed as water),
2. determination of protein content (proteins),
3. determination of titratable acidity (free acidity),
4. determination of ash (including P_2O_5).

(b) Definitions

1. *Fat content*

'Fat content' means the quantity of total substance obtained by the Schmid-Bondzjnski-Ratzlaff method or the Röse-Gottlieb method, expressed as a percentage weight.

2. *Milk protein content other than casein*

'Milk protein content other than casein' means the content determined by measuring the -SH and -S-S- groups linked with proteins, the reference values being 0,25 % and 3 % respectively for pure casein and whey protein.

3. *Lactose content*

'Lactose content' means the content determined by colour reaction with a solution of sulphuric phenol after breakdown of the product in a medium of sodium bicarbonate and after separation of the whey by precipitation of the protein in an acid medium.

4. *Total bacterial count*

'Total bacterial count' means the content determined by counting the colonies developed on a culture medium after incubation for 72 hours at a temperature of 30 °C.

5. *Coliforms*

'Absence of coliforms' in 0,1 grams of the product means the negative reaction obtained on a culture medium after incubation for 24 hours at a temperature of 30 °C.

6. *Thermophilic bacterial count*

'Thermophilic bacterial count' means the content determined by counting the colonies developed on a culture medium after incubation for 48 hours at a temperature of 55 °C.

(c) Sampling

Samples shall be taken in accordance with the procedure laid down in International Standard ISO 707; however, Member States may use another method of sampling provided that it complies with the principles of the abovementioned standard.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2922/90
of 10 October 1990

on the issuing of a standing invitation to tender for the resale on the internal market of 54 000 tonnes of maize held by the French intervention agency

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1340/90⁽²⁾, and in particular Article 7 (6) thereof,

Whereas Article 3 of Council Regulation (EEC) No 1581/86 of 23 May 1986 laying down general rules for intervention on the market in cereals⁽³⁾ as last amended by Regulation (EEC) No 2203/90⁽⁴⁾, provides that cereals held by the intervention agency are to be sold by tender;

Whereas Commission Regulation (EEC) No 1836/82⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2619/90⁽⁶⁾, lays down the procedure and conditions for the disposal of cereals held by intervention agencies;

Whereas, in the present market situation, a standing invitation to tender for the resale on the internal market of 54 000 tonnes of maize held by the French intervention agency should be issued;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The French intervention agency shall issue a standing invitation to tender for the resale on the internal market

of 54 000 tonnes of maize held by it in accordance with Regulation (EEC) No 1836/82.

Article 2

1. The final date for the submission of tenders for the first partial invitation to tender shall be 18 October 1990.
2. The final date for the submission of tenders for the last partial invitation to tender shall be 29 November 1990.
3. Tenders must be lodged with the French intervention agency:

Office national interprofessionnel des céréales,
21, avenue Bosquet,
F-75326 Paris Cedex 07
(télèx : OFIBLE A 200490F).

Article 3

Not later than Tuesday of the week following the final date for the submission of tenders, the French intervention agency shall notify the Commission of the quantities and average prices of the various lots sold.

Article 4

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 October 1990.

For the Commission

Ray MAC SHARRY

Member of the Commission

(¹) OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.
(²) OJ No L 134, 28. 5. 1990, p. 1.
(³) OJ No L 139, 24. 5. 1986, p. 36.
(⁴) OJ No L 201, 31. 7. 1990, p. 5.
(⁵) OJ No L 202, 9. 7. 1982, p. 23.
(⁶) OJ No L 249, 12. 9. 1990, p. 8.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2923/90

of 10 October 1990

fixing the maximum export refund for white sugar for the 24th partial invitation to tender issued within the framework of the standing invitation to tender provided for in Regulation (EEC) No 983/90

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to the Act of Accession of Spain and Portugal,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1785/81 of 30 June 1981 on the common organization of the markets in the sugar sector⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1069/89⁽²⁾, and in particular the first subparagraph of Article 19 (4) (b) thereof,Whereas Commission Regulation (EEC) No 983/90 of 19 April 1990 on a standing invitation to tender to determine levies and/or refunds on exports of white sugar⁽³⁾ requires partial invitations to tender to be issued for the export of this sugar;

Whereas, pursuant to Article 9 (1) of Regulation (EEC) No 983/90, a maximum export refund shall be fixed, as the case may be, account being taken in particular of the state and foreseeable development of the Community and world markets in sugar, for the partial invitation to tender in question;

Whereas, following an examination of the tenders submitted in response to the 24th partial invitation to tender, the provisions set out in Article 1 should be adopted;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

For the 24th partial invitation to tender for white sugar issued pursuant to Regulation (EEC) No 983/90 the maximum amount of the export refund is fixed at ECU 40,370 per 100 kilograms.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 11 October 1990.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 October 1990.

For the Commission

Ray MAC SHARRY

Member of the Commission⁽¹⁾ OJ No L 177, 1. 7. 1981, p. 4.⁽²⁾ OJ No L 114, 27. 4. 1989, p. 1.⁽³⁾ OJ No L 100, 20. 4. 1990, p. 9.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2924/90
of 10 October 1990
fixing the import levies on white sugar and raw sugar

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to the Act of Accession of Spain and Portugal,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1785/81 of 30 June 1981 on the common organization of the markets in the sugar sector ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1069/89 ⁽²⁾, and in particular Article 16 (8) thereof,

Whereas the import levies on white sugar and raw sugar were fixed by Commission Regulation (EEC) No 2547/90 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2912/90 ⁽⁴⁾;

Whereas it follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EEC) No 2547/90 to the information known to the Commission that the levies at present in force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The import levies referred to in Article 16 (1) of Regulation (EEC) No 1785/81 shall be, in respect of white sugar and standard quality raw sugar, as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 11 October 1990.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 October 1990.

For the Commission

Ray MAC SHARRY

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 177, 1. 7. 1981, p. 4.

⁽²⁾ OJ No L 114, 27. 4. 1989, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 237, 1. 9. 1990, p. 102.

⁽⁴⁾ OJ No L 278, 10. 10. 1990, p. 38.

ANNEX

to the Commission Regulation of 10 October 1990 fixing the import levies on white sugar and raw sugar

(ECU/100 kg)

CN code	Levy
1701 11 10	37,90 ⁽¹⁾
1701 11 90	37,90 ⁽¹⁾
1701 12 10	37,90 ⁽¹⁾
1701 12 90	37,90 ⁽¹⁾
1701 91 00	43,74
1701 99 10	43,74
1701 99 90	43,74 ⁽²⁾

⁽¹⁾ Applicable to raw sugar with a yield of 92 % ; if the yield is other than 92 %, the levy applicable is calculated in accordance with the provisions of Article 2 of Commission Regulation (EEC) No 837/68 (OJ No L 151, 30. 6. 1968, p. 42).

⁽²⁾ In accordance with Article 16 (2) of Regulation (EEC) No 1785/81 this amount is also applicable to sugar obtained from white and raw sugar containing added substances other than flavouring or colouring matter.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2925/90
of 10 October 1990
fixing the import levy on molasses

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to the Act of Accession of Spain and Portugal,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1785/81 of 30 June 1981 on the common organization of the market in sugar ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1069/89 ⁽²⁾, and in particular Article 16 (8) thereof,

Whereas the import levy on molasses was fixed by Commission Regulation (EEC) No 2581/90 ⁽³⁾;

Whereas it follows from applying the rules and other provisions contained in Regulation (EEC) No 2581/90 to the information at present available to the Commission

that the levy at present in force should be altered pursuant to Article 1 of this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levy referred to in Article 16 (1) of Regulation (EEC) No 1785/81 shall be, in respect of molasses falling within CN codes 1703 10 00 and 1703 90 00, ECU 0,46 per 100 kilograms.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 11 October 1990.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 October 1990.

For the Commission

Ray MAC SHARRY

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 177, 1. 7. 1981, p. 4.

⁽²⁾ OJ No L 114, 27. 4. 1989, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 243, 6. 9. 1990, p. 34.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2926/90
of 10 October 1990
fixing the amount of the subsidy on oil seeds

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to the Act of Accession of Spain and Portugal,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the market in oils and fats⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2902/89⁽²⁾, and in particular Article 27 (4) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1678/85 of 11 June 1985 fixing the conversion rates to be applied in agriculture⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2929/90⁽⁴⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1569/72 of 20 July 1972 laying down special measures for colza, rape and sunflower seed⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2206/90⁽⁶⁾, and in particular Article 2 (3) thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas the amount of the subsidy referred to in Article 27 of Regulation No 136/66/EEC was fixed by Commission Regulation (EEC) No 2828/90⁽⁷⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2906/90⁽⁸⁾;

Whereas it follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EEC) No 2828/90 to the infor-

mation known to the Commission that the amount of the subsidy at present in force should be altered to the amount set out in the Annexes hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. The amount of the subsidy and the exchange rate referred to in Article 33 (2) and (3) of Commission Regulation (EEC) No 2681/83⁽⁹⁾ are as set out in the Annexes hereto.
2. The amount of the compensatory aid referred to in Article 14 of Council Regulation (EEC) No 475/86⁽¹⁰⁾ is as set out in Annex III for sunflower seed harvested in Spain.
3. The amount of the special subsidy provided for by Council Regulation (EEC) No 1920/87⁽¹¹⁾, for sunflower seed harvested and processed in Portugal is as set out in Annex III.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 11 October 1990.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 October 1990.

For the Commission

Ray MAC SHARRY

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ OJ No L 280, 29. 9. 1989, p. 2.

⁽³⁾ OJ No L 164, 24. 6. 1985, p. 11.

⁽⁴⁾ See page 42 of this Official Journal.

⁽⁵⁾ OJ No L 167, 25. 7. 1972, p. 9.

⁽⁶⁾ OJ No L 201, 31. 7. 1988, p. 11.

⁽⁷⁾ OJ No L 268, 29. 9. 1990, p. 76.

⁽⁸⁾ OJ No L 277, 9. 10. 1990, p. 34.

⁽⁹⁾ OJ No L 266, 28. 9. 1983, p. 1.

⁽¹⁰⁾ OJ No L 53, 1. 3. 1986, p. 47.

⁽¹¹⁾ OJ No L 183, 3. 7. 1987, p. 18.

ANNEX I

Aids to colza and rape seed other than 'double zero'

(amounts per 100 kg)

	Current 10	1st period 11	2nd period 12	3rd period 1	4th period 2	5th period 3
1. Gross aids (ECU):						
— Spain	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000
— Portugal	0,000	0,000	0,000	26,532	26,259	26,538
— Other Member States	20,110	19,444	19,522	19,562	19,289	19,568
2. Final aids:						
(a) Seed harvested and processed in:						
— Federal Republic of Germany (DM)	47,34	45,77	45,96	46,05	45,41	46,17
— Netherlands (Fl)	53,34	51,58	51,78	51,89	51,17	52,03
— BLEU (Bfrs/Lfrs)	976,47	944,13	947,92	949,86	936,60	951,41
— France (FF)	158,78	153,52	154,14	154,45	152,30	154,50
— Denmark (Dkr)	180,59	174,60	175,31	175,66	173,21	175,72
— Ireland (£ Irl)	17,672	17,087	17,155	17,191	16,951	17,196
— United Kingdom (£)	15,634	15,111	15,152	15,150	14,933	15,067
— Italy (Lit)	35 423	34 250	34 387	34 457	33 977	34 468
— Greece (Dr)	4 310,15	4 119,75	4 091,16	4 078,38	4 007,30	3 980,07
(b) Seed harvested in Spain and processed:						
— in Spain (Pta)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
— in another Member State (Pta)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
(c) Seed harvested in Portugal and processed:						
— in Portugal (Esc)	0,00	0,00	0,00	5 514,35	5 456,52	5 474,77
— in another Member State (Esc)	5 650,95	5 511,97	5 521,35	5 514,35	5 456,52	5 474,77

ANNEX II

Aids to colza and rape seed 'double zero'

(amounts per 100 kg)

	Current 10	1st period 11	2nd period 12	3rd period 1	4th period 2	5th period 3
1. Gross aids (ECU):						
— Spain	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000
— Portugal	1,030	1,030	1,030	29,032	28,759	29,038
— Other Member States	22,610	21,944	22,022	22,062	21,789	22,068
2. Final aids:						
(a) Seed harvested and processed in:						
— Federal Republic of Germany (DM)	53,23	51,66	51,84	51,94	51,30	52,06
— Netherlands (Fl)	59,97	58,21	58,41	58,52	57,80	58,67
— BLEU (Bfrs/Lfrs)	1 097,86	1 065,52	1 069,31	1 071,25	1 057,99	1 072,80
— France (FF)	178,52	173,26	173,88	174,19	172,04	174,24
— Denmark (Dkr)	203,04	197,05	197,76	198,11	195,66	198,17
— Ireland (£ Irl)	19,869	19,284	19,352	19,388	19,148	19,393
— United Kingdom (£)	17,582	17,060	17,101	17,099	16,882	17,016
— Italy (Lit)	39 826	38 653	38 791	38 861	38 380	38 872
— Greece (Dr)	4 867,41	4 677,02	4 648,42	4 635,64	4 564,56	4 537,33
(b) Seed harvested in Spain and processed:						
— in Spain (Pta)	0,00	0,00	0,00	37,74	0,00	16,16
— in another Member State (Pta)	129,49	31,41	39,24	37,74	0,00	16,16
(c) Seed harvested in Portugal and processed:						
— in Portugal (Esc)	214,94	214,94	214,94	6 036,04	5 978,21	5 996,46
— in another Member State (Esc)	6 172,64	6 033,66	6 043,04	6 036,04	5 978,21	5 996,46

ANNEX III

Aids to sunflower seed

(amounts per 100 kg)

	Current 10	1st period 11	2nd period 12	3rd period 1	4th period 2
1. Gross aids (ECU):					
— Spain	8,600	8,600	8,600	27,776	28,107
— Portugal	0,000	0,000	0,000	36,817	37,148
— Other Member States	25,733	25,689	25,820	24,577	24,908
2. Final aids:					
(a) Seed harvested and processed in (1):					
— Federal Republic of Germany (DM)	60,58	60,48	60,78	57,86	58,64
— Netherlands (Fl)	68,26	68,14	68,49	65,19	66,07
— BLEU (Bfrs/Lfrs)	1 249,50	1 247,36	1 253,72	1 193,37	1 209,44
— France (FF)	203,18	202,83	203,87	194,05	196,66
— Denmark (Dkr)	231,08	230,68	231,86	220,70	223,67
— Ireland (£ Irl)	22,614	22,575	22,690	21,598	21,889
— United Kingdom (£)	20,012	19,977	20,058	19,044	19,303
— Italy (Lit)	45 327	45 250	45 481	43 291	43 874
— Greece (Dr)	5 545,24	5 499,46	5 480,34	5 154,17	5 228,80
(b) Seed harvested in Spain and processed:					
— in Spain (Pta)	1 314,91	1 314,91	1 314,91	4 301,62	4 352,09
— in another Member State (Pta)	4 557,23	4 551,87	4 568,50	4 376,56	4 427,03
(c) Seed harvested in Portugal and processed:					
— in Portugal (Esc)	0,00	0,00	0,00	7 658,19	7 727,33
— in Spain (Esc)	8 101,12	8 091,73	8 112,58	7 829,31	7 900,00
— in another Member State (Esc)	7 924,05	7 914,87	7 935,26	7 658,19	7 727,33
3. Compensatory aids:					
— in Spain (Pta)	4 529,13	4 522,55	4 539,18	—	—
4. Special aid:					
— in Portugal (Esc)	7 924,05	7 914,87	7 935,26	—	—

(1) For seed harvested in the Community as constituted at 31 December 1985 and processed in Spain, the amounts shown in 2 (a) to be multiplied by 1,0223450.

ANNEX IV

Exchange rate of the ecu to be used for converting final aids into the currency of the processing country when the latter is a country other than the country of production

(value of ECU 1)

	Current 10	1st period 11	2nd period 12	3rd period 1	4th period 2	5th period 3
DM	2,060490	2,057160	2,054250	2,051640	2,051640	2,043800
Fl	2,323350	2,319610	2,316380	2,313120	2,313120	2,304030
Bfrs/Lfrs	42,427500	42,379500	42,331500	42,280600	42,280600	42,140300
FF	6,902360	6,900610	6,899580	6,898420	6,898420	6,895610
Dkr	7,873790	7,873780	7,873990	7,874370	7,874370	7,877630
£Irl	0,768511	0,769250	0,769343	0,769840	0,769840	0,771055
£	0,695599	0,698142	0,700340	0,702375	0,702375	0,707465
Lit	1 544,49	1 544,12	1 544,23	1 544,73	1 544,73	1 548,23
Dr	205,32800	208,34100	211,20000	212,36400	212,36400	218,02300
Esc	182,51800	183,23600	183,89100	184,89400	184,89400	187,43700
Pta	129,47100	129,96900	130,35800	130,77400	130,77400	131,93600

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2927/90
of 10 October 1990
amending the export refunds on oil seeds

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to the Act of Accession of Spain and Portugal,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the market in oils and fats⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2902/89⁽²⁾,

Having regard to Council Regulation No 142/67/EEC of 21 June 1967 on export refunds on colza, rape and sunflower seeds⁽³⁾, as last amended by the Act of Accession of Greece, and in particular the second sentence of Article 2 (3) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1678/85 of 11 June 1985 fixing the conversion rates to be applied in agriculture⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2929/90⁽⁵⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1569/72 of 20 July 1972 laying down special measures for colza, rape and sunflower seed⁽⁶⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2206/90⁽⁷⁾, and in particular Article 2 (3) thereof,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 2041/75 of 25 July 1975 on special detailed rules for the application of the system of import and export licences and advance fixing certificates for oils and fats⁽⁸⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2662/87⁽⁹⁾, and in particular Article 13 thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas, the target price and the monthly increases in the target price for colza, rape and sunflower seed for the

1990/91 marketing year were fixed by Regulations (EEC) No 1317/90⁽¹⁰⁾ and (EEC) No 1318/90⁽¹¹⁾;

Whereas the prices fixed by the Council are to be reduced in accordance with Article 2 of Commission Regulation (EEC) No 784/90 of 29 March 1990 fixing the reducing coefficient for agricultural prices in the 1990/91 marketing year as a result of the monetary realignment of 5 January 1990 and amending the prices and amounts fixed in ecus for that marketing year⁽¹²⁾;

Whereas Article 28 of Regulation No 136/66/EEC provides that a refund may be granted on exports to third countries of oil seeds harvested within the Community; whereas the amount of this refund may not exceed the difference between prices within the Community and prices on the world market where the former are higher than the latter; whereas Article 21 of Regulation No 136/66/EEC provides that, at present, Article 28 of that Regulation applies only to colza, rape and sunflower seeds;

Whereas the refund for colza and rape seeds produced in Spain or Portugal is adjusted in accordance with Council Regulation (EEC) No 478/86⁽¹³⁾;

Whereas Article 3 of Regulation No 142/67/EEC provides that when the refund is being calculated account must be taken of prices ruling on the various Community markets which are representative from the point of view of processing and exportation; the most favourable quotations recorded on the various markets of importing third countries and costs incurred in placing the goods on the world market; whereas, when the amount of the refund is being fixed, account must also be taken of the level of market prices within the Community for the oil seeds referred to in Article 21 of Regulation No 136/66/EEC and the future trend of these prices; whereas, furthermore, account should be taken of the economic aspect of the proposed exports and the situation in the Community regarding the supply of and demand for these seeds;

Whereas the abatement of the subsidy for colza and rape seed which arises from the system of maximum guaranteed quantities for the 1990/91 marketing year has been fixed by Commission Regulation (EEC) No 2509/90⁽¹⁴⁾;

⁽¹⁾ OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ OJ No L 280, 29. 9. 1989, p. 2.

⁽³⁾ OJ No 125, 26. 6. 1967, p. 2461/67.

⁽⁴⁾ OJ No L 164, 24. 6. 1985, p. 11.

⁽⁵⁾ See page 42 of this Official Journal.

⁽⁶⁾ OJ No L 167, 25. 7. 1972, p. 9.

⁽⁷⁾ OJ No L 201, 31. 7. 1990, p. 11.

⁽⁸⁾ OJ No L 213, 11. 8. 1975, p. 1.

⁽⁹⁾ OJ No L 252, 3. 9. 1987, p. 6.

⁽¹⁰⁾ OJ No L 132, 23. 5. 1990, p. 9.

⁽¹¹⁾ OJ No L 132, 23. 5. 1990, p. 11.

⁽¹²⁾ OJ No L 83, 30. 3. 1990, p. 102.

⁽¹³⁾ OJ No L 53, 1. 3. 1986, p. 55.

⁽¹⁴⁾ OJ No L 237, 1. 9. 1990, p. 52.

Whereas Article 1 of Commission Regulation (EEC) No 651/71 of 29 March 1971 on certain detailed rules for the application of export refunds on oil seeds⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1815/84⁽²⁾, provides that the amount of the refund must be calculated on the basis of the weight of exported seeds; whereas this weight must be adjusted to take account of any differences between the percentages of moisture and impurities found to exist and those used to define the standard quality for which the target price is fixed; whereas, when this adjustment is being made, the weight of the exported seeds must be increased by the amount of the difference between the actual moisture and impurities content and that used to define the standard quality if the former is lower than the latter; whereas, if the opposite applies, the weight of the exported seeds must be reduced by the same amount;

Whereas the standard quality referred to above was defined in Article 2 of Council Regulation (EEC) No 1102/84⁽³⁾;

Whereas Article 2 of Regulation No 142/67/EEC provides that the refund may be varied according to destination where the world market situation or the specific requirements of certain markets make this necessary;

Whereas Article 4 of Regulation (EEC) No 651/71 provides for the publication of the amount of the final refund obtained from the conversion into each of the national currencies of the amount of the refund in ecus plus or minus the differential amount; whereas Article 1 of Commission Regulation (EEC) No 1813/84⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1539/90⁽⁵⁾, defined the elements which determine the differential amounts; whereas these elements are equal to the incidence on the target price reduced by 7,5 % or the refund of the coefficient derived from the percentage referred to in Article 2 (1) of Regulation (EEC) No 1569/72; whereas, according to these provisions, this percentage represents:

(a) for those Member States whose currencies are maintained as between themselves within a spread at any given moment of 2,25 %, the difference between:

- the conversion rate used under the common agricultural policy, and
- the conversion rate resulting from the central rate of the correcting factor referred to in Article 6 (1) of Regulation (EEC) No 1677/85⁽⁶⁾ as last amended by Regulation (EEC) No 2205/90⁽⁷⁾.

(b) In the case of Member States other than those referred to in (a), the difference between:

- the agricultural conversion rate, and
- the average rate of the ecu as published in the C Series of the *Official Journal of the European Communities* during a period to be determined, multiplied by the factor referred to in the second indent of (a).

Whereas pursuant to Article 2 (2) of Regulation (EEC) No 1569/72 forward differential amounts are to be determined where the forward exchange rate for one or more currencies differs from the spot rate by at least a given percentage; whereas this percentage has been fixed at 0,5 by Regulation (EEC) No 1813/84;

Whereas Regulation (EEC) No 1813/84 specifies the spot and forward exchange rates and the period to be used for calculating the differential amounts; whereas in cases where, for one or more months, quotations of forward exchange rates are not available, the rates adopted for the previous months or the following months, as the case may be, must be used;

Whereas it follows from applying these provisions to the current situation of the oil seeds market and to the rates or prices of these products that, pursuant to Article 4 of Regulation (EEC) No 651/71, the amount of the refund in ecus and the amount of the final refund in each of the national currencies must, in the case of colza and rape seed, be fixed in accordance with the Annex to this Regulation; whereas it is not necessary to fix a refund for sunflower seed;

Whereas Article 13 of Regulation (EEC) No 2041/75 makes provision for the period of validity of certificates fixing refunds in advance to be reduced if the market situation warrants; whereas in the interests of sound market management a reduction should be made,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. In the case of colza and rape seed, the amounts of the refund referred to in Article 4 (1) of Regulation (EEC) No 651/71 shall be as set out in the Annex hereto.
2. There shall be no refund on sunflower seed.
3. Certificates fixing the export refund in advance shall be valid from their date of issue until the end of the following month.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 11 October 1990.

⁽¹⁾ OJ No L 75, 30. 3. 1971, p. 16.

⁽²⁾ OJ No L 170, 29. 6. 1984, p. 46.

⁽³⁾ OJ No L 113, 28. 4. 1984, p. 8.

⁽⁴⁾ OJ No L 170, 29. 6. 1984, p. 41.

⁽⁵⁾ OJ No L 145, 8. 6. 1990, p. 20.

⁽⁶⁾ OJ No L 164, 24. 6. 1985, p. 6.

⁽⁷⁾ OJ No L 201, 31. 7. 1990, p. 9.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 October 1990.

For the Commission
Ray MAC SHARRY
Member of the Commission

ANNEX

to the Commission Regulation of 10 October 1990 altering the export refunds on oil seeds

(amounts per 100 kilograms)

	Current 10	1st period 11	2nd period 12	3rd period 1	4th period 2	5th period 3
1. Gross refunds (ECU):						
— Spain	0,000	0,278	—	—	—	—
— Portugal	23,470	23,748	—	—	—	—
— other Member States	16,500	16,778	—	—	—	—
2. Final refunds:						
Seeds harvested and exported from:						
— Federal Republic of Germany (DM)	38,84	39,50	—	—	—	—
— Netherlands (Fl)	43,77	44,50	—	—	—	—
— BLEU (Bfrs/Lfrs)	801,18	814,68	—	—	—	—
— France (FF)	130,28	132,47	—	—	—	—
— Denmark (Dkr)	148,17	150,66	—	—	—	—
— Ireland (£ Irl)	14,500	14,744	—	—	—	—
— United Kingdom (£)	12,807	13,024	—	—	—	—
— Italy (Lit)	29 064	29 554	—	—	—	—
— Greece (Dr)	3 429,95	3 472,95	—	—	—	—
— Spain (Pta)	68,63	111,13	—	—	—	—
— Portugal (Esc)	4 853,57	4 911,58	—	—	—	—

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2928/90
of 10 October 1990
fixing the aid for soya beans

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to the Act of Accession of Spain and Portugal,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1491/85 of 23 May 1985 laying down special measures in respect of soya beans ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2217/88 ⁽²⁾, and in particular Article 2(7) thereof,

Having regard to Council Regulation 2286/88 of 19 July 1988 providing for the granting of special aid for soya beans produced and processed in Portugal ⁽³⁾,

Whereas the abatement of the subsidy which arises, where appropriate, from the system of maximum guaranteed quantities for the 1990/91 marketing year, has not yet been fixed; whereas the amount of the subsidy for the 1990/91 marketing year has been calculated provisionally on the basis of the abatement for the 1989/90 marketing year;

Whereas the amount of the aid referred to in Article 2(1) of Regulation (EEC) No 1491/85 was fixed by Commission Regulation (EEC) No 2534/90 ⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2815/90 ⁽⁵⁾;

Whereas it follows from applying the rules and other provisions contained in Regulation (EEC) No 2534/90 to

the information at present available to the Commission that the amount of the aid at present in force should be altered as set out in this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. The amount of the aid provided in article 2 for in Regulation (EEC) No 1491/85 and the amount of the special aid provided for in Article 1 of Regulation (EEC) No 2286/88 in the case of Portugal shall be as set out in the Annex hereto.

2. However, the amount of the subsidy in the case of advance fixing for the 1990/91 marketing year for soya beans, will be confirmed or replaced as from 11 October 1990 to take into account the application of maximum guaranteed quantities for the 1990/91 marketing year.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 11 October 1990.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 October 1990.

For the Commission
Ray MAC SHARRY
Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 151, 10. 6. 1985, p. 15.

⁽²⁾ OJ No L 197, 26. 7. 1988, p. 11.

⁽³⁾ OJ No L 201, 27. 7. 1988, p. 2.

⁽⁴⁾ OJ No L 220, 15. 8. 1990, p. 16.

⁽⁵⁾ OJ No L 268, 29. 9. 1990, p. 39.

ANNEX

to the Commission Regulation of 10 October 1990 fixing the aid for soya beans

(ECU/100 kg)

	Seed harvested in		
	Spain	Portugal	another Member State
Seed processed in current period (1)			
— Spain	0,000	28,577	28,577
— Portugal	22,380	28,577 (*)	28,577
— another Member State	22,380	28,577	28,577
Seed processed in first period (1)			
— Spain	0,000	28,536	28,536
— Portugal	22,339	28,536 (*)	28,536
— another Member State	22,339	28,536	28,536
Seed processed in second period (1)			
— Spain	0,000	28,279	28,279
— Portugal	22,082	28,279 (*)	28,279
— another Member State	22,082	28,279	28,279
Seed processed in third period (1)			
— Spain	21,883	28,080	28,080
— Portugal	21,883	28,080	28,080
— another Member State	21,883	28,080	28,080
Seed processed in fourth period (1)			
— Spain	21,700	27,897	27,897
— Portugal	21,700	27,897	27,897
— another Member State	21,700	27,897	27,897
Seed processed in fifth period (1)			
— Spain	21,584	27,781	27,781
— Portugal	21,584	27,781	27,781
— another Member State	21,584	27,781	27,781

(*) Special aid.

(*) Subject, in cases of advance fixing for the 1990/91 marketing year, to application of maximum guaranteed quantity arrangements for that marketing year.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2929/90

of 10 October 1990

adapting the conversion rates to be applied in agriculture fixed by Council Regulation (EEC) No 1678/85

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1677/85 of 11 June 1985 on monetary compensatory amounts in agriculture ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2205/90 ⁽²⁾, and in particular Articles 6 (2) and 6a (2) thereof,

Whereas the agricultural conversion rates currently applicable were fixed by Council Regulation (EEC) No 1678/85 ⁽³⁾, as last amended by Commission Regulation (EEC) No 2496/90 ⁽⁴⁾;

Whereas, where the currency exchange rates are realigned within the European Monetary System, Article 6 of Regulation (EEC) No 1677/85 stipulates that, under the procedure laid down in Article 12 of that Regulation, the Member States' agricultural conversion rates must be adapted in such a way as to eliminate, in stages, newly created monetary gaps; whereas pursuant to Article 6a of

that Regulation, the agricultural conversion rate of a Member State for the pigmeat product sector is to be adapted so as to avoid, within certain limits, the application of new monetary compensatory amounts;

Whereas, as a result of the currency realignment of 6 October 1990 and having due regard to the provisions of Commission Regulation (EEC) No 3578/88 of 17 November 1988 laying down detailed rules for the application of the arrangements for the automatic dismantling of negative monetary compensatory amounts ⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1848/90 ⁽⁶⁾, new agricultural conversion rates must be fixed; whereas, to facilitate the establishment of the agricultural conversion rates resulting from the automatic dismantling arrangements, and without prejudice to any changes resulting from Council decisions or developments relating to currency exchange rates, the reductions in the monetary gaps to be calculated on the basis of the market rates applicable on 11 October 1990 should be specified:

(percentage points)

Dismantlement of newly created negative real monetary gaps on 6 October 1990

Currency Product Sector	Negative gaps created			Dismantlement from:			
	Transferred	Other	Total	October 1990	Beginning of marketing year		
					1990/1991	1991/1992	1992/1993
DM:							
— Cereals, olive oil	0	0	0	—	—	—	—
— Sheepmeat, fisheries products	0	— 0,155	— 0,155	0	— 0,155	0	0
— Pigmeat	0	— 0,557	— 0,557	0	—	— 0,557	0
— Other	0	— 0,557	— 0,557	— 0,557	—	0	0
Lfr:							
— Cereals	0	0	0	—	—	—	0
— Pigmeat	0	— 0,558	— 0,558	0	—	— 0,558	0
— Other products	0	— 0,558	— 0,558	— 0,558	—	0	0
Bfr.:							
— Pigmeat	0	— 0,558	— 0,558	0	—	— 0,558	0
— Other products	0	— 0,558	— 0,558	— 0,558	—	0	0
FF:							
— Olive oil, sheepmeat, fisheries products	0	— 0,569	— 0,569	— 0,569	0	0	0
— Pigmeat	0	— 0,558	— 0,558	0	—	— 0,558	0
— Other products	0	— 0,558	— 0,558	— 0,558	—	0	0
Dkr.:							
— Pigmeat	0	— 0,558	— 0,558	0	—	— 0,558	0
— Other products	0	— 0,558	— 0,558	— 0,558	—	0	0

⁽¹⁾ OJ No L 164, 24. 6. 1985, p. 6.⁽²⁾ OJ No L 201, 31. 7. 1990, p. 9.⁽³⁾ OJ No L 164, 24. 6. 1985, p. 11.⁽⁴⁾ OJ No L 236, 31. 8. 1990, p. 8.⁽⁵⁾ OJ No L 312, 18. 11. 1988, p. 16.⁽⁶⁾ OJ No L 168, 30. 6. 1990, p. 34.

(percentage points)

Dismantlement of newly created negative real monetary gaps on 6 October 1990

Currency Product Sector	Negative gaps created			Dismantlement from:			
	Transferred	Other	Total	October 1990	Beginning of marketing year		
					1990/1991	1991/1992	1992/1993
Lit:							
— Olive oil, sheepmeat, fisheries products	0	- 0,572	- 0,572	- 0,540	0	0	0
— Pigmear	0	- 0,558	- 0,558	0	—	0	0
— Other products	0	- 0,558	- 0,558	- 0,558	—	0	0
£ Irl:							
— Olive oil, sheepmeat, fisheries products	0	- 0,569	- 0,569	- 0,569	0	0	0
— Pigmear	0	- 0,558	- 0,558	0	—	- 0,558	0
— Other products	0	- 0,558	- 0,558	- 0,558	—	0	0
£							
— All products	0	0	0	—	—	—	—
Pta:							
— Pigmear	0	- 0,595	- 0,595	0	—	- 0,595	0
— Other products	0	0	0	—	—	—	—
Dr:							
— Olive oil	0	- 9,614	- 9,614	- 2,884	- 3,365	- 3,365	—
— Fisheries products	0	- 11,128	- 11,128	- 3,338	- 3,895	- 3,895	—
— Sheepmeat	0	- 9,291	- 9,291	- 2,787	- 3,252	- 3,252	—
— Pigmear	0	- 8,527	- 8,527	- 1,030	—	- 1,500	—
— Poultry-farming products	0	- 9,483	- 9,483	- 2,845	—	- 3,319	- 3,319
— Cereals, sugar, wine, tobacco	0	- 8,744	- 8,744	- 2,623	—	- 2,507	—
— Other vegetable products	0	- 9,040	- 9,040	- 2,712	—	- 3,164	- 2,823
— Structures	0	- 8,749	- 8,749	- 2,625	—	- 2,567	—
— Other	0	- 9,843	- 9,843	- 2,953	—	- 3,445	- 3,445
Esc:							
— Olive oil, sheepmeat, fisheries products	0	- 1,875	- 1,875	- 0,563	- 0,656	- 0,656	—
— Other	0	- 1,809	- 1,809	- 0,857	—	—	—

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the relevant management committees,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The Annexes to Regulation (EEC) No 1678/85 are hereby replaced by the Annexes hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from 11 October 1990.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 October 1990.

For the Commission

Ray MAC SHARRY

Member of the Commission

ANNEX I

BELGIUM/LUXEMBOURG

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Bfrs/Lfrs ...	Applicable until	ECU 1 = Bfrs/Lfrs ...	Applicable from
Milk and milk products	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Beef and veal	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Sheepmeat and goatmeat	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Sugar and isoglucose	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Cereals	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Rice	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Eggs and poultrymeat and ovalbumin and lactalbumin	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Pigmeat ⁽¹⁾	48,2869	30. 6. 1990	48,2869	1. 7. 1990
Wine	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Fishery products	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Tobacco	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Seeds	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Olive oil	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Oil seeds :				
— colza and rapeseed	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— sunflower and linseed	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— soya beans	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Dried fodder	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Field beans and peas and sweet lupins	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Grain legumes	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Flax and hemp	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Silkworms	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Cotton	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Fruit and vegetables :				
— cherries	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— cucumbers	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— tomatoes	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— courgettes	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— aubergines	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— cauliflowers	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— plums	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— apricots	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— peaches and nectarines	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— table grapes	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— pears	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— lemons	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— broad-leaved (Batavian) endives	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— cabbage lettuce	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— apples	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— nuts and locust beans	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— mandarins and satsumas	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— clementines	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— sweet oranges	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— artichokes	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— other fresh fruit and vegetables	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990

(¹) Subject to Article 6a of Regulation (EEC) No 1677/85.

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Bfrs/Lfrs ...	Applicable until	ECU 1 = Bfrs/Lfrs ...	Applicable from
Processed fruit and vegetables :				
— cherries preserved in syrup	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— tinned pineapples	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— tomatoes :				
— peeled, whether or not cooked, preserved by freezing	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— flakes	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— prepared or preserved	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— juices	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— peaches preserved in syrup	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— dried figs	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— Williams pears preserved in syrup	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— dried grapes	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— prunes derived from 'Prunes d'Ente'	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
— other processed fruit and vegetables	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
Amounts unrelated to price fixing	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990
All other products	48,2869	10. 10. 1990	48,5563	11. 10. 1990

ANNEX II

DENMARK

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Dkr ...	Applicable until	ECU 1 = Dkr ...	Applicable from
Milk and milk products	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Beef and veal	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Sheepmeat and goatmeat	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Sugar and isoglucose	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Cereals	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Rice	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Eggs, poultrymeat, ovalbumin and lactalbumin	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Pigmeat ⁽¹⁾	8,93007	30. 6. 1990	8,93007	1. 7. 1990
Wine	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Fishery products	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Tobacco	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Seeds	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Olive oil	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Oil seeds:				
— colza and rapeseed	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— sunflower and linseed	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— soya beans	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Dried fodder	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Field beans and peas and sweet lupins	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Grain legumes	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Flax and hemp	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Silkworms	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Cotton	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Fruit and vegetables:				
— cherries	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— cucumbers	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— tomatoes	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— courgettes	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— aubergines	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— cauliflowers	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— plums	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— apricots	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— peaches and nectarines	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— table grapes	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— pears	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— lemons	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— broad-leaved (Batavian) endives	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— cabbage lettuce	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— apples	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— nuts and locust beans	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— mandarins and satsumas	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— clementines	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— sweet oranges	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— artichokes	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— other fresh fruit and vegetables	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990

(¹) Subject to Article 6a of Regulation (EEC) No 1677/85.

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Dkr ...	Applicable until	ECU 1 = Dkr ...	Applicable from
Processed fruit and vegetables :				
— cherries preserved in syrup	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— tinned pineapples	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— tomatoes :				
— peeled, whether or not cooked, preserved by freezing	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— flakes	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— prepared or preserved	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— juices	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— peaches preserved in syrup	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— dried figs	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— Williams pears preserved in syrup	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— dried grapes	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— prunes derived from 'Prunes d'Ente'	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
— other processed fruit and vegetables	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
Amounts unrelated to price fixing	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990
All other products	8,93007	10. 10. 1990	8,97989	11. 10. 1990

ANNEX III

FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = DM ...	Applicable until	ECU 1 = DM ...	Applicable from
Milk and milk products	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Beef and veal	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Sheepmeat and goatmeat	2,35053	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Sugar and isoglucose	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Cereals	2,37360	30. 6. 1990	2,37360	1. 7. 1990
Rice	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Eggs, poultrymeat, ovalbumin and lactalbumin	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Pigmeat ⁽¹⁾	2,35053	30. 6. 1990	2,34113	1. 7. 1990
Wine	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Fishery products	2,35053	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Tobacco	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Seeds	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Olive oil	2,36110	31. 10. 1989	2,36110	1. 11. 1989
Oilseeds :				
— colza and rapeseed	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— sunflower and linseed	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— soya beans	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Dried fodder	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Field beans and peas and sweet lupins	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Grain legumes	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Flax and hemp	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Silkworms	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Cotton	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Fruit and vegetables :				
— cherries	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— cucumbers	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— tomatoes	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— courgettes	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— aubergines	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— cauliflowers	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— plums	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— apricots	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— peaches and nectarines	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— table grapes	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— pears	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— lemons	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— broad-leaved (Batavian) endives	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— cabbage lettuce	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— apples	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— nuts and locust beans	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— mandarins and satsumas	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— clementines	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— sweet oranges	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— artichokes	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— other fresh fruit and vegetables	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990

⁽¹⁾ Subject to Article 6a of Regulation (EEC) No 1677/85.

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = DM ...	Applicable until	ECU 1 = DM ...	Applicable from
Processed fruit and vegetables :				
— cherries preserved in syrup	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— tinned pineapples	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— tomatoes :				
— peeled, whether or not cooked, preserved by freezing	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— flakes	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— prepared or preserved	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— juices	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— peaches preserved in syrup	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— dried figs	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— Williams pears preserved in syrup	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— dried grapes	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— prunes derived from 'Prunes d'Ente'	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— other processed fruit and vegetables	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Amounts unrelated to price fixing	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
All other products	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990

ANNEX III A

FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = DM ...	Applicable until	ECU 1 = DM ...	Applicable from
Milk and milk products	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Beef and veal	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Sheepmeat and goatmeat	2,35418	6. 1. 1991	2,34113	7. 1. 1991
Sugar and isoglucose	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Cereals	2,37360	30. 6. 1990	2,37360	1. 7. 1990
Rice	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Eggs, poultrymeat, ovalbumin and lactalbumin	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Pigmeat (¹)	2,35053	30. 6. 1990	2,34113	1. 7. 1990
Wine	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Fishery products	2,35418	31. 12. 1990	2,34113	1. 1. 1991
Tobacco	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Seeds	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Olive oil	2,36110	31. 10. 1990	2,34113	1. 11. 1990
Oilseeds :				
— colza and rapeseed	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— sunflower and linseed	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— soya beans	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Dried fodder	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Field beans and peas and sweet lupins	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Grain legumes	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Flax and hemp	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Silkworms	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Cotton	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Fruit and vegetables :				
— cherries	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— cucumbers	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— tomatoes	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— courgettes	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— aubergines	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— cauliflowers	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— plums	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— apricots	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— peaches and nectarines	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— table grapes	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— pears	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— lemons	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— broad-leaved (Batavian) endives	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— cabbage lettuce	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— apples	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— nuts and locust beans	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— mandarins and satsumas	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— clementines	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— sweet oranges	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— artichokes	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— other fresh fruit and vegetables	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990

(¹) Subject to Article 6a of Regulation (EEC) No 1677/85.

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = DM ...	Applicable until	ECU 1 = DM ...	Applicable from
Processed fruit and vegetables :				
— cherries preserved in syrup	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— tinned pineapples	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— tomatoes :				
— peeled, whether or not cooked, preserved by freezing	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— flakes	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— prepared or preserved	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— juices	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— peaches preserved in syrup	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— dried figs	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— Williams pears preserved in syrup	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— dried grapes	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— prunes derived from 'Prunes d'Ente'	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
— other processed fruit and vegetables	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
Amounts unrelated to price fixing	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990
All other products	2,34113	10. 10. 1990	2,35418	11. 10. 1990

ANNEX IV

GREECE

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Dr ...	Applicable until	ECU 1 = Dr ...	Applicable from
Milk and milk products	199,603	10. 10. 1990	204,710	11. 10. 1990
Beef and veal	199,603	10. 10. 1990	204,710	11. 10. 1990
Sheepmeat and goatmeat	211,690	10. 10. 1990	216,902	11. 10. 1990
Sugar and isoglucose	224,722	10. 10. 1990	230,472	11. 10. 1990
Cereals	224,722	10. 10. 1990	230,472	11. 10. 1990
Rice	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Eggs, poultrymeat, ovalbumin and lactalbumin	207,201	10. 10. 1990	212,503	11. 10. 1990
Pigmeat ⁽¹⁾	230,420	10. 10. 1990	232,759	11. 10. 1990
Wine	224,722	10. 10. 1990	230,472	11. 10. 1990
Fishery products	176,576	10. 10. 1990	181,094	11. 10. 1990
Tobacco	224,722	10. 10. 1990	230,472	11. 10. 1990
Seeds	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Olive oil	204,401	10. 10. 1990	209,631	11. 10. 1990
Oil seeds :				
— colza and rapeseed	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— sunflower and linseed	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— soya beans	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Dried fodder	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Field beans and peas and sweet lupins	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Grain legumes	199,603	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Flax and hemp	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Silkworms	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Cotton	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Fruit and vegetables :				
— cherries	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— cucumbers	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— tomatoes	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— courgettes	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— aubergines	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— cauliflowers	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— plums	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— apricots	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— peaches and nectarines	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— table grapes	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— pears	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— lemons	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— broad-leaved (Batavian) endives	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— cabbage lettuce	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— apples	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— nuts and locust beans	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— mandarins and satsumas	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— clementines	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— sweet oranges	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— artichokes	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— other fresh fruit and vegetables	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990

(1) Subject to Article 6a of Regulation (EEC) No 1677/85.

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Dr ...	Applicable until	ECU 1 = Dr ...	Applicable from
Processed fruit and vegetables :				
— cherries preserved in syrup	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— tinned pineapples	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— tomatoes :				
— peeled, whether or not cooked, preserved by freezing	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— flakes	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— prepared or preserved	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— juices	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— peaches preserved in syrup	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— dried figs	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— Williams pears preserved in syrup	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— dried grapes	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— prunes derived from 'Prunes d'Ente'	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— other processed fruit and vegetables	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Amounts unrelated to price fixing	224,589	10. 10. 1990	230,337	11. 10. 1990
All other products	199,603	10. 10. 1990	204,710	11. 10. 1990

ANNEX IV A

GREECE

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Dr ...	Applicable until	ECU 1 = Dr ...	Applicable from
Milk and milk products	199,603	10. 10. 1990	204,710	11. 10. 1990
Beef and veal	199,603	10. 10. 1990	204,710	11. 10. 1990
Sheepmeat and goatmeat	216,902	6. 1. 1991	231,754	7. 1. 1991
Sugar and isoglucose	224,722	10. 10. 1990	230,472	11. 10. 1990
Cereals	224,722	10. 10. 1990	230,472	11. 10. 1990
Rice	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Eggs, poultrymeat, ovalbumin and lactalbumin	207,201	10. 10. 1990	212,503	11. 10. 1990
Pigmeat ⁽¹⁾	230,420	10. 10. 1990	232,759	11. 10. 1990
Wine	224,722	10. 10. 1990	230,472	11. 10. 1990
Fishery products	181,094	31. 12. 1990	206,395	1. 1. 1991
Tobacco	224,722	10. 10. 1990	230,472	11. 10. 1990
Seeds	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Olive oil	209,631	31. 10. 1990	232,153	1. 11. 1990
Oil seeds :				
— colza and rapeseed	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— sunflower and linseed	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— soya beans	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Dried fodder	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Field beans and peas and sweet lupins	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Grain legumes	199,603	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Flax and hemp	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Silkworms	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Cotton	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Fruit and vegetables :				
— cherries	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— cucumbers	222,905	31. 12. 1990	231,968	1. 1. 1991
— tomatoes	222,905	31. 12. 1990	231,968	1. 1. 1991
— courgettes	222,905	31. 12. 1990	231,968	1. 1. 1991
— aubergines	222,905	31. 12. 1990	231,968	1. 1. 1991
— cauliflowers	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— plums	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— apricots	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— peaches and nectarines	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— table grapes	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— pears	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— lemons	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— broad-leaved (Batavian) endives	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— cabbage lettuce	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— apples	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— nuts and locust beans	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— mandarins and satsumas	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— clementines	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— sweet oranges	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— artichokes	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— other fresh fruit and vegetables	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990

⁽¹⁾ Subject to Article 6a of Regulation (EEC) No 1677/85.

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Dr ...	Applicable until	ECU 1 = Dr ...	Applicable from
Processed fruit and vegetables :				
— cherries preserved in syrup	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— tinned pineapples	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— tomatoes :				
— peeled, whether or not cooked, preserved by freezing	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— flakes	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— prepared or preserved	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— juices	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— peaches preserved in syrup	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— dried figs	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— Williams pears preserved in syrup	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— dried grapes	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— prunes derived from 'Prunes d'Ente'	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
— other processed fruit and vegetables	217,343	10. 10. 1990	222,905	11. 10. 1990
Amounts unrelated to price fixing	224,589	10. 10. 1990	230,337	11. 10. 1990
All other products	199,603	10. 10. 1990	204,710	11. 10. 1990

ANNEX V

SPAIN

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Pta ...	Applicable until	ECU 1 = Pta ...	Applicable from
Milk and milk products	155,786	13. 5. 1990	154,794	14. 5. 1990
Beef and veal	155,786	13. 5. 1990	155,786	14. 5. 1990
Sheepmeat and goatmeat	153,315	6. 1. 1991	152,756	7. 1. 1991
Sugar and isoglucose	154,213	30. 9. 1990	153,498	1. 10. 1990
Cereals	154,213	30. 6. 1990	154,213	1. 7. 1990
Rice	152,896	31. 8. 1990	152,896	1. 9. 1990
Eggs, poultrymeat, ovalbumin and lactalbumin	155,786	30. 6. 1990	154,794	1. 7. 1990
Pigmeat ⁽¹⁾	146,893	29. 7. 1990	146,105	30. 7. 1990
Wine	152,896	31. 8. 1990	151,927	1. 9. 1990
Fishery products	155,786	31. 12. 1990	154,794	1. 1. 1991
Tobacco	154,213	13. 5. 1990	153,498	14. 5. 1990
Seeds	154,213	30. 6. 1990	153,498	1. 7. 1990
Olive oil	152,896	31. 10. 1990	151,927	1. 11. 1990
Oil seeds :				
— colza and rapeseed	152,896	30. 6. 1990	152,896	1. 7. 1990
— sunflower and linseed	152,896	31. 7. 1990	152,896	1. 8. 1990
— soya beans	152,896	31. 8. 1990	152,896	1. 9. 1990
Dried fodder	152,896	13. 5. 1990	151,927	14. 5. 1990
Field beans and peas and sweet lupins	154,213	30. 6. 1990	153,498	1. 7. 1990
Grain legumes	155,786	30. 6. 1990	154,794	1. 7. 1990
Flax and hemp	152,896	31. 7. 1990	151,927	1. 8. 1990
Silkworms	152,896	13. 5. 1990	151,927	14. 5. 1990
Cotton	154,213	31. 8. 1990	154,213	1. 9. 1990
Fruit and vegetables :				
— cherries	152,896	13. 5. 1990	152,896	14. 5. 1990
— cucumbers	152,896	13. 5. 1990	152,896	14. 5. 1990
— tomatoes	152,896	13. 5. 1990	152,896	14. 5. 1990
— aubergines	152,896	13. 5. 1990	152,896	14. 5. 1990
— courgettes	152,896	13. 5. 1990	152,896	14. 5. 1990
— cauliflowers	152,896	13. 5. 1990	152,896	14. 5. 1990
— plums	152,896	31. 5. 1990	152,896	1. 6. 1990
— apricots	152,896	13. 5. 1990	152,896	14. 5. 1990
— peaches and nectarines	152,896	13. 5. 1990	152,896	14. 5. 1990
— table grapes	152,896	13. 5. 1990	152,896	14. 5. 1990
— pears	152,896	31. 5. 1990	152,896	1. 6. 1990
— lemons	152,896	31. 5. 1990	152,896	1. 6. 1990
— broad-leaved (Batavian) endives	152,896	30. 6. 1990	152,896	1. 7. 1990
— cabbage lettuce	152,896	30. 6. 1990	152,896	1. 7. 1990
— apples	152,896	30. 6. 1990	152,896	1. 7. 1990
— nuts and locust beans	152,896	31. 8. 1990	152,896	1. 9. 1990
— mandarins and satsumas	152,896	30. 9. 1990	152,896	1. 10. 1990
— clementines	152,896	30. 9. 1990	152,896	1. 10. 1990
— sweet oranges	152,896	30. 9. 1990	152,896	1. 10. 1990
— artichokes	152,896	30. 9. 1990	152,896	1. 10. 1990
— other fresh fruit and vegetables	152,896	13. 5. 1990	152,896	14. 5. 1990

⁽¹⁾ Subject to Article 6a of Regulation (EEC) No 1677/85.

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Pta ...	Applicable until	ECU 1 = Pta ...	Applicable from
Processed fruit and vegetables :				
— cherries preserved in syrup	152,896	13. 5. 1990	152,896	14. 5. 1990
— tinned pineapples	152,896	31. 5. 1990	152,896	1. 6. 1990
— processed lemons	152,896	31. 5. 1990	152,896	1. 6. 1990
— processed oranges	152,896	30. 9. 1990	152,896	1. 10. 1990
— tomatoes :				
— peeled, whether or not cooked, preserved by freezing	152,896	30. 6. 1990	152,896	1. 7. 1990
— flakes	152,896	30. 6. 1990	152,896	1. 7. 1990
— prepared or preserved	152,896	30. 6. 1990	152,896	1. 7. 1990
— juices	152,896	30. 6. 1990	152,896	1. 7. 1990
— peaches preserved in syrup	152,896	30. 6. 1990	152,896	1. 7. 1990
— dried figs	152,896	30. 6. 1990	152,896	1. 7. 1990
— Williams pears preserved in syrup	152,896	14. 7. 1990	152,896	15. 7. 1990
— dried grapes	152,896	31. 8. 1990	152,896	1. 9. 1990
— prunes derived from 'Prunes d'Ente'	152,896	31. 8. 1990	152,896	1. 9. 1990
— other processed fruit and vegetables	152,896	13. 5. 1990	152,896	14. 5. 1990
Amounts unrelated to price fixing	155,786	13. 5. 1990	154,794	14. 5. 1990
All other products	155,786	13. 5. 1990	154,794	14. 5. 1990

ANNEX VI

FRANCE

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = FF ...	Applicable until	ECU 1 = FF ...	Applicable from
Milk and milk products	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Beef and veal	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Sheepmeat and goatmeat	7,69787	10. 10. 1990	7,74081	11. 10. 1990
Sugar and isoglucose	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Cereals	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Rice	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Eggs, poultrymeat, ovalbumin and lactalbumin	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Pigmeat (1)	7,85183	30. 6. 1990	7,85183	1. 7. 1990
Wine	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Fishery products	7,69787	10. 10. 1990	7,74081	11. 10. 1990
Tobacco	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Seeds	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Olive oil	7,69787	10. 10. 1990	7,74081	11. 10. 1990
Oil seeds :				
— colza and rapeseed	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— sunflower and linseed	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— soya beans	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Dried fodder	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Field beans and peas and sweet lupins	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Grain legumes	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Flax and hemp	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Silkworms	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Cotton	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Fruit and vegetables :				
— cherries	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— cucumbers	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— tomatoes	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— courgettes	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— aubergines	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— cauliflowers	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— plums	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— apricots	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— peaches and nectarines	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— table grapes	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— pears	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— lemons	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— broad-leaved (Batavian) endives	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— cabbage lettuce	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— apples	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— nuts and locust beans	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— mandarins and satsumas	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— clementines	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— sweet oranges	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— artichokes	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— other fresh fruit and vegetables	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990

(1) Subject to Article 6a of Regulation (EEC) No 1677/85.

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = FF ...	Applicable until	ECU 1 = FF ...	Applicable from
Processed fruit and vegetables :				
— cherries preserved in syrup	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— tinned pineapples	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— tomatoes :				
— peeled, whether or not cooked, preserved by freezing	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— flakes	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— prepared or preserved	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— juices	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— peaches preserved in syrup	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— dried figs	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— Williams pears preserved in syrup	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— dried grapes	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— prunes derived from 'Prunes d'Ente'	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— other processed fruit and vegetables	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Amounts unrelated to price fixing	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
All other products	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990

ANNEX VI A

FRANCE

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = FF ...	Applicable until	ECU 1 = FF ...	Applicable from
Milk and milk products	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Beef and veal	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Sheepmeat and goatmeat	7,74081	6. 1. 1991	7,85183	7. 1. 1991
Sugar and isoglucose	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Cereals	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Rice	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Eggs, poultrymeat, ovalbumin and lactalbumin	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Pigmeat ⁽¹⁾	7,85183	30. 6. 1990	7,85183	1. 7. 1990
Wine	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Fishery products	7,74081	31. 12. 1990	7,85183	1. 1. 1991
Tobacco	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Seeds	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Olive oil	7,74081	31. 10. 1990	7,85183	1. 11. 1990
Oil seeds :				
— colza and rapeseed	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— sunflower and linseed	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— soya beans	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Dried fodder	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Field beans and peas and sweet lupins	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Grain legumes	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Flax and hemp	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Silkworms	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Cotton	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Fruit and vegetables :				
— cherries	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— cucumbers	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— tomatoes	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— courgettes	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— aubergines	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— cauliflowers	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— plums	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— apricots	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— peaches and nectarines	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— table grapes	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— pears	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— lemons	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— broad-leaved (Batavian) endives	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— cabbage lettuce	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— apples	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— nuts and locust beans	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— mandarins and satsumas	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— clementines	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— sweet oranges	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— artichokes	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— other fresh fruit and vegetables	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990

⁽¹⁾ Subject to Article 6a of Regulation (EEC) No 1677/85.

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = FF ...	Applicable until	ECU 1 = FF ...	Applicable from
Processed fruit and vegetables :				
— cherries preserved in syrup	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— tinned pineapples	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— tomatoes :				
— peeled, whether or not cooked, preserved by freezing	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— flakes	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— prepared or preserved	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— juices	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— peaches preserved in syrup	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— dried figs	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— Williams pears preserved in syrup	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— dried grapes	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— prunes derived from 'Prunes d'Ente'	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
— other processed fruit and vegetables	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
Amounts unrelated to price fixing	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990
All other products	7,85183	10. 10. 1990	7,89563	11. 10. 1990

ANNEX VII

IRELAND

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = £ Irl ...	Applicable until	ECU 1 = £ Irl ...	Applicable from
Milk and milk products	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Beef and veal	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Sheepmeat and goatmeat	0,856765	10. 10. 1990	0,861545	11. 10. 1990
Sugar and isoglucose	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Cereals	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Rice	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Eggs, poultrymeat, ovalbumin and lactalbumin	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Pigmeat (¹)	0,856765	30. 6. 1990	0,873900	1. 7. 1990
Wine	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Fishery products	0,856765	10. 10. 1990	0,861545	11. 10. 1990
Tobacco	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Seeds	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Olive oil	0,856765	10. 10. 1990	0,861545	11. 10. 1990
Oilseeds :				
— colza and rapeseed	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— sunflower and linseed	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— soya beans	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Dried fodder	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Field beans and peas and sweet lupins	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Grain legumes	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Flax and hemp	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Silkworms	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Cotton	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Fruit and vegetables :				
— cherries	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— cucumbers	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— tomatoes	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— courgettes	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— aubergines	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— cauliflowers	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— plums	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— apricots	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— peaches and nectarines	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— table grapes	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— pears	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— lemons	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— broad-leaved (Batavian) endives	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— cabbage lettuce	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— apples	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— nuts and locust beans	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— mandarins and satsumas	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— clementines	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— sweet oranges	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— artichokes	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— other fresh fruit and vegetables	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990

(¹) Subject to Article 6a of Regulation (EEC) No 1677/85.

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = £ Irl ...	Applicable until	ECU 1 = £ Irl ...	Applicable from
Processed fruit and vegetables :				
— cherries preserved in syrup	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— tinned pineapples	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— tomatoes :				
— peeled, whether or not cooked, preserved by freezing	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— flakes	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— prepared or preserved	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— juices	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— peaches preserved in syrup	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— dried figs	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— Williams pears preserved in syrup	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— dried grapes	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— prunes derived from 'Prunes d'Ente'	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— other processed fruit and vegetables	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Amounts unrelated to price fixing	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
All other products	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990

ANNEX VII A

IRELAND

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = £ Irl ...	Applicable until	ECU 1 = £ Irl ...	Applicable from
Milk and milk products	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Beef and veal	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Sheepmeat and goatmeat	0,861545	6. 1. 1991	0,873900	7. 1. 1991
Sugar and isoglucose	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Cereals	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Rice	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Eggs, poultrymeat, ovalbumin and lactalbumin	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Pigmeat ⁽¹⁾	0,856765	30. 6. 1990	0,873900	1. 7. 1990
Wine	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Fishery products	0,861545	31. 12. 1990	0,873900	1. 1. 1990
Tobacco	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Seeds	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Olive oil	0,861545	31. 10. 1990	0,873900	1. 11. 1990
Oilseeds :				
— colza and rapeseed	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— sunflower and linseed	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— soya beans	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Dried fodder	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Field beans and peas and sweet lupins	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Grain legumes	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Flax and hemp	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Silkworms	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Cotton	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Fruit and vegetables :				
— cherries	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— cucumbers	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— tomatoes	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— courgettes	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— aubergines	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— cauliflowers	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— plums	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— apricots	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— peaches and nectarines	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— table grapes	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— pears	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— lemons	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— broad-leaved (Batavian) endives	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— cabbage lettuce	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— apples	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— nuts and locust beans	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— mandarins and satsumas	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— clementines	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— sweet oranges	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— artichokes	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— other fresh fruit and vegetables	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990

⁽¹⁾ Subject to Article 6a of Regulation (EEC) No 1677/85.

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = £ Irl ...	Applicable until	ECU 1 = £ Irl ...	Applicable from
Processed fruit and vegetables :				
— cherries preserved in syrup	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— tinned pineapples	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— tomatoes :				
— peeled, whether or not cooked, preserved by freezing	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— flakes	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— prepared or preserved	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— juices	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— peaches preserved in syrup	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— dried figs	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— Williams pears preserved in syrup	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— dried grapes	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— prunes derived from 'Prunes d'Ente'	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
— other processed fruit and vegetables	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
Amounts unrelated to price fixing	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990
All other products	0,873900	10. 10. 1990	0,878776	11. 10. 1990

ANNEX VIII

ITALY

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Lit ...	Applicable until	ECU 1 = Lit ...	Applicable from
Milk and milk products	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Beef and veal	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Sheepmeat and goatmeat	1 709,00	10. 10. 1990	1 718,00	11. 10. 1990
Sugar and isoglucose	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Cereals	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Rice	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Eggs, poultrymeat, ovalbumin and lactalbumin	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Pigmeat ⁽¹⁾	1 726,00	30. 6. 1990	1 751,67	1. 7. 1990
Wine	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Fishery products	1 709,00	10. 10. 1990	1 718,00	11. 10. 1990
Tobacco	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Seeds	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Olive oil	1 709,00	10. 10. 1990	1 718,00	11. 10. 1990
Oilseeds :				
— colza and rapeseed	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— sunflower and linseed	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— soya beans	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Dried fodder	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Field beans and peas and sweet lupins	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Grain legumes	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Flax and hemp	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Silkworms	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Cotton	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Fruit and vegetables :				
— cherries	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— cucumbers	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— tomatoes	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— courgettes	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— aubergines	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— cauliflowers	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— plums	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— apricots	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— peaches and nectarines	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— table grapes	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— pears	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— lemons	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— broad-leaved (Batavian) endives	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— cabbage lettuce	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— apples	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— nuts and locust beans	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— mandarins and satsumas	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— clementines	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— sweet oranges	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— artichokes	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— other fresh fruit and vegetables	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990

(¹) Subject to Article 6a of Regulation (EEC) No 1677/85.

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Lit ...	Applicable until	ECU 1 = Lit ...	Applicable from
Processed fruit and vegetables :				
— cherries preserved in syrup	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— tinned pineapples	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— tomatoes :				
— peeled, whether or not cooked, preserved by freezing	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— flakes	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— prepared or preserved	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— juices	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— peaches preserved in syrup	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— dried figs	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— Williams pears preserved in syrup	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— dried grapes	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— prunes derived from 'Prunes d'Ente'	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— other processed fruit and vegetables	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Amounts unrelated to price fixing	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
All other products	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990

ANNEX VIII A

ITALY

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Lit ...	Applicable until	ECU 1 = Lit ...	Applicable from
Milk and milk products	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Beef and veal	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Sheepmeat and goatmeat	1 718,00	6. 1. 1991	1 751,67	7. 1. 1991
Sugar and isoglucose	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Cereals	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Rice	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Eggs, poultrymeat, ovalbumin and lactalbumin	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Pigmeat ⁽¹⁾	1 726,00	30. 6. 1990	1 751,67	1. 7. 1990
Wine	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Fishery products	1 718,00	31. 12. 1990	1 751,67	1. 1. 1990
Tobacco	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Seeds	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Olive oil	1 718,00	31. 10. 1990	1 751,67	1. 11. 1990
Oilseeds :				
— colza and rapeseed	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— sunflower and linseed	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— soya beans	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Dried fodder	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Field beans and peas and sweet lupins	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Grain legumes	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Flax and hemp	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Silkworms	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Cotton	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Fruit and vegetables :				
— cherries	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— cucumbers	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— tomatoes	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— courgettes	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— aubergines	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— cauliflowers	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— plums	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— apricots	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— peaches and nectarines	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— table grapes	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— pears	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— lemons	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— broad-leaved (Batavian) endives	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— cabbage lettuce	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— apples	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— nuts and locust beans	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— mandarins and satsumas	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— clementines	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— sweet oranges	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— artichokes	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— other fresh fruit and vegetables	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990

⁽¹⁾ Subject to Article 6a of Regulation (EEC) No 1677/85.

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Lit ...	Applicable until	ECU 1 = Lit ...	Applicable from
Processed fruit and vegetables :				
— cherries preserved in syrup	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— tinned pineapples	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— tomatoes :				
— peeled, whether or not cooked, preserved by freezing	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— flakes	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— prepared or preserved	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— juices	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— peaches preserved in syrup	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— dried figs	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— Williams pears preserved in syrup	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— dried grapes	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— prunes derived from 'Prunes d'Ente'	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
— other processed fruit and vegetables	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
Amounts unrelated to price fixing	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990
All other products	1 751,67	10. 10. 1990	1 761,45	11. 10. 1990

ANNEX IX

NETHERLANDS

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Fl ...	Applicable until	ECU 1 = Fl ...	Applicable from
Milk and milk products	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Beef and veal	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Sheepmeat and goatmeat	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Sugar and isoglucose	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Cereals	2,66089	30. 6. 1990	2,66089	1. 7. 1990
Rice	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Eggs, poultrymeat, ovalbumin and lactalbumin	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Pigmeat (1)	2,63785	30. 6. 1990	2,63785	1. 7. 1990
Wine	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Fishery products	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Tobacco	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Seeds	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Olive oil	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Oilseeds :				
— colza and rapeseed	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— sunflower and linseed	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— soya beans	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Dried fodder	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Field beans and peas and sweet lupins	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Grain legumes	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Flax and hemp	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Silkworms	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Cotton	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Fruit and vegetables :				
— cherries	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— cucumbers	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— tomatoes	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— courgettes	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— aubergines	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— cauliflowers	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— plums	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— apricots	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— peaches and nectarines	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— table grapes	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— pears	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— lemons	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— broad-leaved (Batavian) endives	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— cabbage lettuce	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— apples	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— nuts and locust beans	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— mandarins and satsumas	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— clementines	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— sweet oranges	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— artichokes	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— other fresh fruit and vegetables	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990

(1) Subject to Article 6a of Regulation (EEC) No 1677/85.

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Fl ...	Applicable until	ECU 1 = Fl ...	Applicable from
Processed fruit and vegetables :				
— cherries preserved in syrup	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— tinned pineapples	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— tomatoes :				
— peeled, whether or not cooked, preserved by freezing	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— flakes	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— prepared or preserved	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— juices	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— peaches preserved in syrup	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— dried figs	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— Williams pears preserved in syrup	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— dried grapes	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— prunes derived from 'Prunes d'Ente'	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
— other processed fruit and vegetables	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
Amounts unrelated to price fixing	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990
All other products	2,63785	10. 10. 1990	2,65256	11. 10. 1990

ANNEX X

PORTUGAL

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Esc ...	Applicable until	ECU 1 = Esc ...	Applicable from
Sheepmeat and goatmeat	199,761	10. 10. 1990	200,843	11. 10. 1990
Sugar and isoglucose	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Fishery products	199,761	10. 10. 1990	200,843	11. 10. 1990
Tobacco	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Seeds	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Olive oil	199,761	10. 10. 1990	200,843	11. 10. 1990
Oilseeds :				
— colza and rapeseed	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— sunflower and linseed	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— soya beans	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Dried fodder	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Field beans and peas and sweet lupins	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Grain legumes	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Processed fruit and vegetables :				
— cherries preserved in syrup	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— tinned pineapples	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— processed lemons	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— processed oranges	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— tomatoes :				
— peeled, whether or not cooked, preserved by freezing	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— flakes	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— prepared or preserved	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— juices	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— peaches preserved in syrup	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— dried figs	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— Williams pears preserved in syrup	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— dried grapes	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— prunes derived from 'Prunes d'Ente'	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— other processed fruit and vegetables	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Amounts unrelated to price fixing	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Products covered by Regulations (EEC) No 3033/80 ⁽¹⁾ and (EEC) No 3035/80 ⁽²⁾	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
other products with the exception of those mentioned in Article 259 of the Act of Accession	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990

⁽¹⁾ OJ No L 323, 29. 11. 1980, p. 1.⁽²⁾ OJ No L 323, 29. 11. 1980, p. 27.

ANNEX X A

PORTUGAL

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = Esc ...	Applicable until	ECU 1 = Esc ...	Applicable from
Sheepmeat and goatmeat	200,843	6. 1. 1991	208,257	7. 1. 1991
Sugar and isoglucose	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Fishery products	200,843	31. 12. 1990	208,257	1. 1. 1991
Tobacco	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Seeds	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Olive oil	200,843	31. 10. 1990	208,257	1. 11. 1990
Oilseeds:				
— colza and rapeseed	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— sunflower and linseed	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— soya beans	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Dried fodder	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Field beans and peas and sweet lupins	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Grain legumes	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Processed fruit and vegetables:				
— cherries preserved in syrup	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— tinned pineapples	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— processed lemons	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— processed oranges	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— tomatoes:				
— peeled, whether or not cooked, preserved by freezing	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— flakes	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— prepared or preserved	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— juices	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— peaches preserved in syrup	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— dried figs	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— Williams pears preserved in syrup	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— dried grapes	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— prunes derived from 'Prunes d'Ente'	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
— other processed fruit and vegetables	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Amounts unrelated to price fixing	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Products covered by Regulations (EEC) No 3033/80 (1) and (EEC) No 3035/80 (2)	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990
Other products with the exception of those mentioned in Article 259 of the Act of Accession	206,902	10. 10. 1990	208,676	11. 10. 1990

(1) OJ No L 323, 29. 11. 1980, p. 1.

(2) OJ No L 323, 29. 11. 1980, p. 27.

ANNEX XI

UNITED KINGDOM

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = £ ...	Applicable until	ECU 1 = £ ...	Applicable from
Milk and milk products	0,709729	13. 5. 1990	0,758185	14. 5. 1990
Beef and veal	0,733029	13. 5. 1990	0,795232	14. 5. 1990
Sheepmeat and goatmeat	0,702276	6. 1. 1991	0,779553	7. 1. 1991
Sugar and isoglucose	0,704335	30. 6. 1990	0,779553	1. 7. 1990
Cereals	0,704335	30. 6. 1990	0,779553	1. 7. 1990
Rice	0,704335	31. 8. 1990	0,779553	1. 9. 1990
Eggs, poultrymeat, ovalbumin and lactalbumin	0,709729	30. 6. 1990	0,758185	1. 7. 1990
Pigmeat (1)	0,805502	29. 7. 1990	0,800625	30. 7. 1990
Wine	0,704335	31. 8. 1990	0,779553	1. 9. 1990
Fishery products	0,709729	31. 12. 1990	0,758185	1. 1. 1991
Tobacco	0,704335	13. 5. 1990	0,779553	14. 5. 1990
Seeds	0,704335	30. 6. 1990	0,779553	1. 7. 1990
Olive oil	0,704335	31. 10. 1990	0,779553	1. 11. 1990
Oil seeds :				
— colza and rapeseed	0,704335	30. 6. 1990	0,779553	1. 7. 1990
— sunflower and linseed	0,704335	31. 7. 1990	0,779553	1. 8. 1990
— soya beans	0,704335	31. 8. 1990	0,779553	1. 9. 1990
Dried fodder	0,709837	13. 5. 1990	0,779553	14. 5. 1990
Field beans and peas and sweet lupins	0,704335	30. 6. 1990	0,779553	1. 7. 1990
Grain legumes	0,709729	30. 6. 1990	0,779553	1. 7. 1990
Flax and hemp	0,704335	31. 7. 1990	0,779553	1. 8. 1990
Silkworms	0,709837	13. 5. 1990	0,779553	14. 5. 1990
Cotton	0,704335	31. 8. 1990	0,779553	1. 9. 1990
Fruit and vegetables :				
— cherries	0,709837	13. 5. 1990	0,779553	14. 5. 1990
— cucumbers	0,704335	13. 5. 1990	0,779553	14. 5. 1990
— tomatoes	0,704335	13. 5. 1990	0,779553	14. 5. 1990
— courgettes	0,704335	13. 5. 1990	0,779553	14. 5. 1990
— aubergines	0,704335	13. 5. 1990	0,779553	14. 5. 1990
— cauliflowers	0,709837	13. 5. 1990	0,779553	14. 5. 1990
— plums	0,704335	31. 5. 1990	0,779553	1. 6. 1990
— apricots	0,709837	13. 5. 1990	0,779553	14. 5. 1990
— peaches and nectarines	0,709837	13. 5. 1990	0,779553	14. 5. 1990
— table grapes	0,709837	13. 5. 1990	0,779553	14. 5. 1990
— pears	0,704335	31. 5. 1990	0,779553	1. 6. 1990
— lemons	0,704335	31. 5. 1990	0,779553	1. 6. 1990
— broad-leaved (Batavian) endives	0,704335	30. 6. 1990	0,779553	1. 7. 1990
— cabbage lettuce	0,704335	30. 6. 1990	0,779553	1. 7. 1990
— apples	0,704335	30. 6. 1990	0,779553	1. 7. 1990
— nuts and locust beans	0,704335	31. 8. 1990	0,779553	1. 9. 1990
— mandarins and satsumas	0,704335	30. 9. 1990	0,779553	1. 10. 1990
— clementines	0,704335	30. 9. 1990	0,779553	1. 10. 1990
— sweet oranges	0,704335	30. 9. 1990	0,779553	1. 10. 1990
— artichokes	0,704335	30. 9. 1990	0,779553	1. 10. 1990
— other fresh fruit and vegetables	0,704335	13. 5. 1990	0,779553	14. 5. 1990

(1) Subject to Article 6a of Regulation (EEC) No 1677/85.

Products	Agricultural conversion rates			
	ECU 1 = £ ...	Applicable until	ECU 1 = £ ...	Applicable from
Processed fruit and vegetables :				
— cherries preserved in syrup	0,709837	13. 5.1990	0,779553	14. 5.1990
— tinned pineapples	0,704335	31. 5.1990	0,779553	1. 6.1990
— tomatoes :				
— peeled, whether or not cooked, preserved by freezing	0,704335	30. 6.1990	0,779553	1. 7.1990
— flakes	0,704335	30. 6.1990	0,779553	1. 7.1990
— prepared or preserved	0,704335	30. 6.1990	0,779553	1. 7.1990
— juices	0,704335	30. 6.1990	0,779553	1. 7.1990
— peaches preserved in syrup	0,704335	30. 6.1990	0,779553	1. 7.1990
— dried figs	0,704335	30. 6.1990	0,779553	1. 7.1990
— Williams pears preserved in syrup	0,704335	14. 7.1990	0,779553	15. 7.1990
— dried grapes	0,704335	31. 8.1990	0,779553	1. 9.1990
— prunes derived from 'Prunes d'Ente'	0,704335	31. 8.1990	0,779553	1. 9.1990
— other processed fruit and vegetables	0,704335	13. 5.1990	0,779553	14. 5.1990
Amounts unrelated to price fixing	0,709729	13. 5.1990	0,758185	14. 5.1990
All other products	0,709729	13. 5.1990	0,758185	14. 5.1990

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2930/90
of 10 October 1990

on the date of public announcement of new agricultural conversion rates

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 3155/85 of 11 November 1985 providing for the advance fixing of monetary compensatory amounts ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3247/89 ⁽²⁾, and in particular the last subparagraph of Article 6 (3) thereof,

Whereas monetary compensatory amounts fixed in advance are adjusted if a new agricultural conversion rate comes into effect that was publicly announced before the application for advanced fixing was lodged; whereas the date of public announcement of the new agricultural conversion rates resulting from the automatic dismantling of the gaps newly created by the monetary realignment announced by press release on 6 October 1990 must be fixed;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the relevant management committees,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

In the case of the monetary realignment of 6 October 1990 the date of public announcement referred to in Article 6 (1) of Regulation (EEC) No 3155/85 shall be 8 October 1990.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 October 1990.

For the Commission

Ray MAC SHARRY

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 310, 21. 11. 1985, p. 22.

⁽²⁾ OJ No L 314, 28. 10. 1989, p. 51.

INFORMATION FROM THE COMMISSION

The Commission draws the attention of interested parties to the fact that for movements effected from 11 October 1990 the monetary compensatory amounts will be calculated using the following monetary gaps determined in line with the provisions of Articles 5 and 6 of Council Regulation (EEC) No 1677/85⁽¹⁾:

Belgium/Luxembourg

Denmark

Germany

France

Ireland

Netherlands

Italy

Portugal

all products 0

United Kingdom:

— cereals, sugar	0
— milk	- 1,8
— eggs and poultry	0
— beef and veal	0
— pigmeat	0
— olive oil	- 1,2

Spain:

— milk	+ 2,4
— beef and veal	+ 3,0
— cereals	+ 2,0
— sugar	+ 1,6
— eggs and poultry	0
— pigmeat / wine / olive oil	0

Greece:

— milk, beef and veal	- 13,9
— cereals, sugar	- 1,0
— pigmeat	0
— eggs and poultry	- 6,2
— wine	0
— olive oil	- 2,7

⁽¹⁾ OJ No L 164, 24. 6. 1985, p. 6.